

به ناوی خواپی گه وره و مه زن

مافی له چاپ دانه وه ی نه م کتیبه له لایه ن کتیبخانه ی کوردی

نه وین بو هه موان نازاد داناوه و نه پارێزراوه .

کتیبخانه ی کوردی نه وین ئاماده ی گرتنی هه رچه شنه پیشنیار و گله یی و یارمه تی له لایه ن لایه نگرانی فه رهه نگ و نه ده بی کوردی به تایبه ت شاعیران و نو سه رانی خوشه و یست بو گه شه پی دانی کتیبخانه که مان هه یه و ریز و سوپاسی هه مو نه و که سانه ی ده که یی که به ناردنی پیشنیار و گله یی له خزمه تکردن و گه شه پی دانی زمانی نه ته وه که مان یارمه تیمان نه ده ن

نه مرۆ به خته وه رانه به هۆی پیشکه وتنی عیلم و زانست نه و هه له ره خساوه که بتوانین به باشترین شیوه نه رکی بلۆ کردنه وه به رپوه به رین بویه داواکارین له و که سانه ی لایه نگری رۆشنییری گه له که مانن هه ر به ره مکیان له به ر ده ستایه بۆمانی به ری بکه ن تا به لکو به یارمه تی خواپی گه وره و لایه نگرانی فه رهه نگ و نه ده بی کوردی بلۆی بکه ینه وه و کتیبخانه ی کوردی نه وینی پیی ده وله مه ندر که یی.

بو پپوه ندی له گه ل کتیبخانه ی کوردی نه وین و ناردنی پیشنیار و گله یی وهه ر چه شنه بیر و رایه ک و هه ر وه ها ناردنی شیعر و کتیبه کان ده توانن به ناو نیشانی ژیره وه له گه لمانا پپوه ندی بگرن

aveenebook@gmail.com

هه ر وه ها بو سه ر دان له وییلاکه که مان و داگرتنی کتیبه کان ده توانن به ناو نیشانی ژیره وه سه ردانمان لی بکه ن

<http://aveenebook.blogfa.com>

به سپاسه وه : **نه وین**- کوردستانی ئێران- سه قز- ۱۲/۰۱/۱۳۹۰ هه تاوی

کومرلہ شیئر

یاسین فقی

سلیمانی: 2001



ياسينى فەقى سەعى



كۆمەلە شيعر

سليمانى - 2001

شاعير: ياسينى فەقى سەعى
ناوى كتيپ: كۆمەلە شيعر
كۆمپيوتهر: مەريوان عومەر
چاپ : چاپخانهى بەدرخان
تيراژ: 500 دانە
شوين: سليمانى - كوردستان
سال: 2001

وەزارەتى پۆشنبيرى ھەريمي كوردستان
ژمارە 98 ى سالى 2001 ى پيسپاردووھ

** **

پيشكهشه

به كچه كانم: باقيان و

سيتاف و

لانيا ..

وہ لَامِيك بُو كچيكي بي وهفا

تەنیا دوو وشە

خوینەری بەرپز

ئەم دێرانی لەم کتییەدا کۆراونەتەو ، بەشیکن لەو بەرەمە
ئەدەبیانە لە سەرەتای لاوییهو تا ئیستا نوسیومن .. ئەم
شیعرانە تەعبیریکی نا ئاسایی لە پۆزگاریکی نا ئاسایی ژیان ..
دەکریت جار نا جارە لە شیعر بچن ، بەلام بە گشتی دنیاەکی
تایبەتی خۆم بە تەنیش تەبیرەو .. بُو خزمەتی کەسو هیچ
ئایدیایە نەنوسیون .. ئەم تابلویانە وەک وینە
رەنگاوەرەنگەکانی تەمەنیک وان کە دەشێ لای کەس جوان نەبن ،
بەلام بُو ئەزمونی خۆم ھەر ھەمویان وینە تال و ترشی
تەمەنیکن کە لییان پەشیمان نیم ..

یاسینی فەقئ سەعی

نیسانی 2001 سلیمانی

** **

سوپاس و پێزانین بُو

- کاک مەریوان عومەر
- کارمەندانی چاپخانە بەدرخان
- ناوەندی چاپەمەنی و راگەیانندی خاک کە ھاوکارییان کردم بُو بەرەمەپێنانی ئەم نامیلکەیه ..

نمونه‌ی نازەنینی ، ھە‌ی بە بەرگی سوورەو ھاتوو
ئە‌بی چیت پی بلیم ئیستا لە ھەستی یادگاریی زوو؟
بە‌لی جارێ کە جیژوانم نمونە‌ی تاکیی تیا دیار بوو
پۆژانی زووم وە‌کو ئیستای لە‌ناو خە‌ما سووتاوم بوو..
پۆژان پۆیی، تە‌مەن پۆیی، ئە‌وا تۆ بوویتە دایە گیان
کە‌چی من ھەر منی زووم و تە‌مەن گشتی خە‌زانئ بوو..
نیازی زووم، مە‌بە‌ستی دڵ ، لە بیرتە خۆشە‌ویستی من
ھە‌زارنامە، ھە‌زارشە‌وگار، بە‌قوربانی نیگایە‌ک بوو..
نە‌ھیشتت تاوئ بی‌داربم ، نە‌خۆشتکرد بە‌قییلە‌ی من
ئیتەر پرسین چ کە‌لکیکە لە‌کلپە‌ی ناخی بی‌دەنگ بوو؟!

1979 – سلیمانی

. . .

کچی "بی‌خال" زوویر بوونت تاوانە
لە‌گە‌ڵ ھە‌ستی ئە‌م ئە‌وین و پە‌یمانە
لە‌بەر چاوا لی‌م بووی بە‌شاخی سارا
پی‌م نازانی کارم چی بی؟ گریانە

كراس شين

كراس شين شا كچى سەيران
دەبروانە خەم و گريان
لە سەيراندا ھەميشە خەم
چ لەلەي زين چ لەلەي مەم
دەبن بە خەندەو پيڭكەنين
بۆ پارانەوھى سەر زەمين
وا تۆي "زين"ى دلى "مەم"م
لە سەيراندا بووى بە خەمم

1979 سەراي سوبحان ئاغا

نە رى ئەدەي لىم ھەلبى رۆژى تازە
نە شادمانى ئەخەيتە ناو ئەم گيانە
پرسى ناوى من شەيداتم بە گەرمى
وەرە بتكەم بە مۆمى ئەم ژيانە

چرپە و ھەناسە ..

چۆن دەپۆيت و بەجىم دىلى
بە خەم ناو دلم دەكىلى؟
گەر نازانى ھەناسەي تۆ
ورشەي كەواو كراسى تۆ
لەناو گويم دەبن بە چى؟
ئاوازي خوا ، بۆ كوئ ئەچى؟
چرپەكانت بۆ من خەمن
خەمىكى ئىجگار ستەمن
چونكە نەك تۆ لەنجەكانت
يان بريسكەي پەنجەكانت
نەك دل دەروون ئەراكينن
نەك من شيعر ئەتۆرينن

1979 سەيمايى

كە تۆ تەنياو منيش ھەر وا بە تەنيا
دەبى تاكىى لە كوئ مابى لە دنيا
بەسەرچوو كاتى تەنيايى ئەزىزم
بە تەنيا ھەر من و تۆ ماين بە تەنيا

وون بوون ..

زهرده په پره، پوژ سهره تاي دهست پي كړد
شهوي ژينم، له كوي بوو، پرووي له كوي كړد؟
دووچاوي پر له تيشكي جوانو بيگهرد
بهره و كي چوون، ننگايان پروو له كي كړد؟
ئهدى خو من، موځگاي حهزو نازت بووم
دروناكهم، يه كه مجار پروت له من كړد
له ژينا شارهزا هم جوگه لى ويل
بهره و كام خاك، شه پولى خو به پي كړد؟
له ئه ستوته په شيوى ژين هه تاهه
به لي باسى ئه وينم بو كه پي كړد
پوژم ته واو شهو سهره تاي دهست پي كړد
پوژي ژينم، له كوي بوو پرووي له كوي كړد؟

سلیمانی - 1979

• • •

ئهى نازه كهى دهم به خه نده و بزهى دلدارى
ننگاكانت پر نهينى، كلپه و بليسه ن ..
ننگات لاي من ئه هه ژينى گومي بيزارى
نازو مه كرت خوراكي ئه و دل چليسه ن ..

نامه كهى " بهيان " نه يخوينده وه ..

پيشكه شه به هونه رهنه
خالىد زامدار

به يانى ديم له ريو به يانت بو ئه هينم
به يان خانم له پروتا حهزى دل ئه نوينم
په يمانيكه ده ميكه دل كړنووشى بو ده بات
ده بي له باخچهى ژينتا نه ماميكم بروينم
نامهى ئه مجاره پرسه په يمانه سوينده ژانه
بو دلدارى پهل بينه با من وتژدانه بيم
ئسته مه مهى نه نوشم، كردمه خوو فرميسك رشتن
ده بي بهم دوو كرداره دلى خو بوه ستينم
تا هيژى پيم پهى بكاو من بينيته ديدنه نيت
ده بي زياتر ئه وين و سوزى ناسك بهينم
پيربوونم كولنه دانه نه خووشى هانم ددها
بو گهل، بو هونه ر، بو تو، ههر بمينم بمينم

1979 سلیمانی

• • •

له بهر دهرگاي ژووره كه تا كه سهرنج ددهى
به تاسه وه ئاگرى حهز له پوچ بهر ددهى
كه پيلوى چاو ده كه يته وه بو بينينى كي،
ئهم نازارو ژان و حهزه له من بهر ددهى ؟

ھۆنراو ھەيەكى "گۆران" یت ، ژانى شەوانم سەرئەبىت .
لەنجەولارى شۆخەژنىت ، ۋەك منال وركم لىئەگرىت .
سىيەرىكى بالا بەرزىت ، خۆر بەناوتا گوزەر ناكات .
رېيوارى ماندووى بالاتم ، بۆلە ئامىزم ناگرىت ؟
• • •

بۆ ئەم جەژنە چەپكى پەيمانى تازە
ئەدەم بە تۆ سارپىژكارى برىنم
قوربانىتم جەژنى قوربانى تازە
ئەى سەرچاۋەى سەرتاپا بزەى ژىنم
• • •

نازى چاۋو لەنجەى گيان و لەرىنەۋەى مەم
نەم بىنىۋە ئا بەم چەشنە لەو رۆژەۋەى ھەم
مەگەر سىروشت يان سەماى خوا يا لوتكەى جوانى
ۋەكو تۆ بن ئەى پەرۋەردەى عەشقەكەى خانى
• • •

كە پەنجەى چەشنى زىووينت ، لە زولفى زەردت ئالاۋە
نەيىنى خوا لەبەر چاۋى ، مەرقا گشتى دركاۋە
• • •

گولپىكم بوو گولپى بەيان ، فرىشتەى سىحرى خوايى
گولپىكم بوو ئىيستا دىلە ، لەناۋ چوارچىۋەى تەنيايى
• • •

بۆ كچىك ..

كچى ئەى خرپنەى شەرمەن ھەتا كەى
لە ناخەۋە بۆ من ئەگرى بەيى دەنگ ؟
ناشى دلەى چۆل ۋ ھۆلم شەيداكەى
بەو نازەۋە بشلەقنى گۆمى مەنگ ؟

كە سەرنجم لە تۆ داۋە بى مەبەست
تورە مەبە ئاگادارى ھەستت نىم
نە تۆم دىۋە نە دەتناسم بە رېكەۋت
بۆيە ئاۋا بى لايەن دەرەستت نىم

كە چاۋتم دى وتم ديارە نەيىنى
لە ناخەۋە ئەت بزوينى بۆ كەسى
بۆچى ئازار بۆ دەروونم ئەھيىنى
كە خۆت كلىپەى ئەوينت لى ھەلئەسى ؟

ئەوينىكى كۆچكردوو ..

هەستو بىرم بەسەر مندا ئەكەن گريان لە دوورى تۆ
هەتا مابم دەبى ناوت لە ملمابى لە دوورى تۆ
دېتە يادت چىپەى ژوانى نيوەشەوى چەمى ترس
لەبەرچاومە نىگای ساوات نيوەى عىشقو نيوەى ترس
تەمەنت چواردە سالان بوو بە گووڤ بووى ماچت دەکردم
سىنەى ساوات لەبەردەمما كراوہ بوو بۆت دەمردم
دېتە يادت ئەو ژوانانە ئەو تەمەنەى خوشتەم دەويست
تۆى گراوى لە من تەنھا شىعرو ماچى تەرت دەويست
هەموو شەوئ چىغى سەربان جى ژوانى يەكتر بينين بوو
تا كازيوە نەدەنووستين هەر ماچو يەكتر گوشين بوو
هەموو خەمى پەيمانى نویت پى دەدام و پائەوہستای
من بە شىعرى پازىبوونم دەمبزوانى و بۆم ئەسوئای
ئاوا بوو سەردەمى ئىمە حەزو ژوان و يەكتر بينين
هەمووى شادى و دلدارى بوو لىواوليۆ بوو لە پىكەنين
تۆ ئەى خاتوو زىنەكەى من بۆ مۆدیل و مال و پارە
بەجیت هیشتم لەگەل زامى هەزار ژواندا بەبى چارە
بۆ خشل و زيوو وازت هینا لە پىكەنين لە خەندەو ژين
كى ئەزانى ئىستا ساتى هەرە شادى ژيانى چين؟

لە هەركوئىيە دوو لىو ماچى كولمى كردى بىرم بکە
لە هەركوئىيە دوو دەست گۆناى مەمى گرتى بىرم بکە
بۆ دەولەتى عاشقەکان بە دل بردمىت خو لە بىرتە
پەيماندا بۆ من بزیت وونت كردم خو لە بىرتە
پەيماندا هەناسەكەم هەناسەت بى هەتا ماوى
ئاخو ئىستا هەناسەى كى هەناسەتە هەتا ماوى
پەيماندا ناوہكەى من لەسەر سنگت هەلکەنى
لە نىوانى مەمكەكانتا شەتلى بکەى تۆو بچىنى
ئاخو ئىستا چ ناویکت لەسەر سنگت هەلکەندووہ
لە نىوانى مەمكەكانتا چیت کردووہ چیت چاندووہ

1980 سلیمانى

• • •

بىرت دەكەم گەرچى زۆرجار بىرکردن
قام لىدەكات پەنا بەرمە بەر مردن
بە تەنيايى لە قولايى شەواندا
بۆ ديمەنت دەكەومە شىوہنکردن

بیرکردن ..

بۆ (ب) ى خوشه ويستم

چۆن بۆم ئەكرى به ههستو هۆش
بژيمو بتهكم فهرامۆش
نابى ناكرى له بيرکردن
يان ژيان و بى تو مردن
چه ند پۆژى بوو له وديوو سنوور
بیرم ئەكردى دوور به دوور
بیرکردنى هاوسهري خهه
بیرکردنى وهلى بۆ شهه
بیرکردنى به ههستو هۆش
شهوو پۆژم به تو سه رخۆش
بیرکردنى به گيان و دل
هه نسل و گريانى به كول
بیرکردن زياتر تو خسته
ناو قولايى ئا ئەه ههسته
بیرکردنى تو خواى ئەوين
تاكه خوشه ويستى زه مين

1980 سنه

من فيرنه بووم ..

من فيرنه بووم له داخى تو
ئهو شيعرانهى خۆم بدرينم
كه بۆم نووسيت ..
من فيرنه بووم له ركى تو
ئهو فرميسكانهى خۆم بسرم
كه بۆم پشتوويت ..
كه ئاسمانى ئەه ئهوينه
كلۆم دهدهى
كليلى عه شقيكى پاكتر نادۆزيه وه
له ناو خهه ما بزر ده بى ..
تو نازانى
بۆ عه شقيكى سه رهه لگرتوو
تويشه به رهى خهه هه لگرى و
به كه نارى بيا باني ته نيائي دا
ههنگاو بنى ..
ئهم برياره له ناكاه
ئهم ههنگاهه سهرت دهخوا
رېگهه نه هات به ته نيائي مه گرهره بهر
به ته نيائي جى ده مينى ..

ھەر دېمەۋە ..

پى تەتەرى گورگ چن بى
پى ھەلدېرى، پى ئاگر بى
پى دەريا بى، پى زريان بى
پى ھەرچى بى، ھەر دېمەۋە ..
خەمى دوورى و تەنيايتان
بە شىعر بۇ دەگىپمەۋە ..
گەر دوا ھەناسەشم مابى
لە كۆلانى شارەكەمدا ھەلى مژم
ئىتر بمرم
ھەر دېمەۋە و
مەرگى باۋەشى كوردستان
بە ژيانى نىۋ ھەندەران
ناگۆرمەۋە ..

ئىتالىا 1986/5/15

كەسى ئابى سەرت لەسەر

پانى دانى ..

من فىرنەبووم بەبى ئازار

خۆشەويستى بلاوينم

دەرۋى بەلام

تۆ فىرنەبووى بەبى پياۋى

جەستە نەرمۆلەكەى خوتت

خۆش بویت و

مەمكەكانت رابزەنى ..

دەرۋى برپارىكى نوىيە

دەرۋى زۆر لەناكاو دەرۋى

دەرۋى بەلام

بە تەنيايى جى دەمىنى ..

پايزى 1983 - ئىتالىا

گۆرانى يەكى نوئ..

نە شەو چاوم پى لىك ئەنى و
نە خەمى رۆژ ، ھەنگاۋەكانم شل ئەكا .
من گۆرانى يەك دەزانم
ھەرچى برسى بىت ، تى ئەگا .
من شىعريكم كردۆتە خوین
مىژووى ھەژارىي باس ئەكا .
زريان ھەر چەند دژ و توش بى
لوتكەى ھىوام بزر ناکا .
منىك (نالى) مانۆستام بى
(گۆران) وانەى عەشقم فىركا .
(خانى) پزىشكى دەردم بى
(شىخى گەورە)م چرا ھەلکا .
ئىتر ھەرەس چۆن ئەتوانى
رەگو ریشەم لە بن دەرکا .
ھەتاو ئەكەم بە دەسگيران
ھەتا من ھەم لە پرووى خاكا .
ھەتاو ئەبەم بۆ پى كاروان
بارانى خىرم بۆ داکا .
منىك (ئەنەر)* يكم ھەبى
"دەرگای گريان" كلۆم بدا .

"مژدەى نان و گۆل و بەھار"

بە من بدا ، بە گەل بدا .
ئىتر چۆن خۆم بتۆرىنم
كى ناسنامە بە من ئەدا .
ولاتى خۆم ، بەھارى خۆم
بە رۆژئاوا ناگۆرمەوہ .
بەھار .. بەھار بۆ پىرەمىرد
ئاگرى نوئ ئەكەمەوہ .
نا.. نا .. ھەموو دلنياين ..
دەستى ھىوا، لەسەر دلى خۆتان دانين ..
نە شەو چاوم پى لىك ئەنى و
نە خەمى رۆژ ، ھەنگاۋەكانم شك ئەكا .
من گۆرانى يەك ئەزانم
ھەرچى برسى بىت ، تى ئەگا .

1987 - ئىتاليا

* مەبەست لە ئەنەر قادر محمدى شاعيرە .

لە ژمارەى (1) ى گۆقارى رەنگيندا بىلاو كراوہ تەتەوہ كە خۆم بۆ
(بەيان)م ناردبوو .

کیم ھەيە ؟..

گەر ھيئەدى من
چيا خەمى بە کۆليەو ھەلگرتبى
ھيئە نابا، لە زوخاوا نەوى دەبى
گەر وەکو من
ئاسمان فرمىسكى پشتبى
دەبى شيوەنى تەنيايى و بى ولاتيم
پەھيلە توندەكەى ئەوبى
ئازارى من .. گريانى من
كى تى دەگات؟
ئەو ھى لە ئازارم دەگەشت
تەمەنيك ليئەو ھە دوورە
ئەو ھى فرمىسکم بۆ دەپشت
پارچە زەوىيەكى سووتاوى ، بى سنوورە
منىكى وىل
منىكى بىكەسو داماو
منىكى سووتاوى عەشقى
خۆل و خاکی پەشو سووتاو
جگە لە نازەنينى خەم
کیم ھەيە گيانى سەپووى ژير

بەفرو تەرزەم بۆ گەرم کا؟
منىكى تامەزرۆى گريان
منىكى شەيدای چوار پارچەى گرتى بەربوو
منىكى چارەنووس خەزان
منىكى ديوانەى خاك و بۆ گەل شيت بوو
چ خاكىكى زەمین ھەيە
تا مەرگ ديتە دیدەنيم، ھاودەمىم کا؟!
ئيتەر چيا كەى وەكو من ،
خەم بە کۆليەو ھە سوار بوو؟
ئيتەر ئاسمان كەى وەكو من ،
فرمىسكى ھەلپشتوو؟

1983 - ئىتاليا

پرسیار و برپار ..

كئ بئ گريابئ بؤ گولئكى خوى
گەر له بهرؤكى نامؤيى دابئ؟
كئ بئ بؤ ولأت، ههنگاوى بهسەر
ئاگرو دركى ژياندا نابئ؟
كئ بئ بؤ كۆرپهى گوندى گرگرتوو
باوهر و لاشهى كردبنه ئاميز؟
كئ بئ له بهردهم پئى ههلوكاندا
دلئ كردبئ به كانى و كاريز؟
- پرسىاره .. پرسىار ، له تۆ ئه پىرسم ،
بؤ ليم ناگه پئى
سكالائى خه مى ته مهن هه لپىزم ،
تا زهر د هه لگه پئى
لاوئ بووم مهستى وشه و گفتت بووم ،
بؤيه دوات كه وتم
ههنگاو به ههنگاو ههر ره نه ره بؤوم ،
تا شه كهت كه وتم
دل و ميشكمت پى كرد له به لين ،
له خو شه ويستى
به لينم نه دى له دلما وهك گهر د ،

نیشتوو ه پەستى
- ههسته له شهрма پرووى خوت داپوشه ،
بزر به و برؤ
چى تر به لاما نابئ گوزهر كهيت ،
بمكهى ره نه ره پؤ
تۆ تازه گولت داوه له ئيخهى ،
نامؤيى و وونبوون
من تازه شيعرم گرتۆته باوهرش ،
ههتا گيان دهرچوون
تۆ وا له تاوى ئاگرو درك ،
ولأت چۆل ئه كهئ
من وا له داخا، ئه خو م، ماچ ئه كه م ،
بهردو خو له كهى

چەند سەرەتايەك بۆ

شيعرى دەرەوہى ولات * ..

بەللى دلم پاپۆرىكى بىئالايە

دلم چەمە، نا پووبارە، نا دەريايە ..

دلم ھەورە، رەشەبايە

بەللى دلم رېيواريكى بى پىگايە ..

گەلليەكى وشكەوہ بووى

پايىزىكى بى كوتايە ..

من لاويكى ئەم سەدەيەم

من دەنگىكى كپ كراوى ئەم نەوہيەم ..

لە باوہشى زەردو وشكى پايىزىكا ،

لە باخەللى مردووەكاندا ،

لە سىبەرى خۇمدا دەنووم ..

• ئەمە سەدەى تەواو بوونە

سەدەى مەرگە .

سەدەى ھەميشە پايىزە

سەدەى جەنگە .

(مروڤ) تا بىت بن دەست ترە !

(نەوت) تا بىت پىروژ ترە !

بەللى دەمووت : ئەم لافاوە نامخنىيى

دەمووت : ئەو ئاگرە دوورە نامسووتىيى

چەند ھەرزە بووم !

لە ئاگرو پايىزە مەرگ ،

لە لافاوى شەر ھەلاتم

چەند ھەلە بووم !

ئاوارەيى گرى بەردايە سەرتاپام ..

تەنيايى بووہ دەريايەك

تيايدا خنكام ..

پايىز .. پايىز ، تەمەن ئەپروا

من ھەر وونم .

شەر ھەر شەرە

من ھەر منم .

• ئەمە منم ،

سىمبۆللى ئەم سەدەى مەرگەم !

مانيفىيىستى نەوہى وونى

دەستى ئەم ئاگرى جەنگەم !

پايىزە مەرگەو پۆحم وەك گەلا

وہريوہتە سەر لاپەرہى سىيى

شيعر پرواوە ..

پايىزە مەرگەو گرى ئاوابوون

بەربۆتە تەمەن
 بەھار نەماوہ ..
 گەلا وەرین و شیعەر پوانە
 جیھانەکەى من ..
 تەکە .. تەکە خوین ئەبن بە ووشەى
 نامیلکەکەى من ..
 شەقامى پايز زەردە بە گەلا
 درەخت ئەزانى ..
 ھاوړپیکانى من کەسیان نەماون
 کەس پى نازانى ..

ھاکە کەوتم ،
 منیش لەسەر زەوى پايز
 باى وشک و گرەى ھەناسەى داماوەکان
 ھەلیان گرتم ..
 ھاکە کەوتم،
 منیش لەژێر پى مروقى ئەم پايزە
 لە پوژيکا دەجار مردم ..

دەنگ دى ، گۆرانى کوچيکى ماتە
 پايزە ئەمپو ..
 ئاوازی خشەى سەماى گەلايە
 پرسەيە ئەمپو ..

دەنگ دى شيوەنى مەرگى ناوہختە
 کىيە مردووہ ؟
 سەمفونىاي ئەشكى شاعيرى دەلى:
 شيعريان کوشتووہ!
 لە دارستاندا،
 لە تەک فرميسكى درەختەکاندا،
 ميژوو دەنووسى ..
 ئەم خاکە نامرى و سروشت زيندووہ
 گولى دەرويت و گولى دەسووتى ..

1985 ـ 1987 ئىتاليا

* ئەم شيعرە لە گۆفارى (پەيف)ى مەلبەندى پوښبيري كوردى لە (لەندەن)
 بلاكراوہتەوہ .

ئەي كچە خۆلەمىشى يەكە،
تۆ بزانى يان نەزانى
لەلای منو شىعرو تابلۆ ، تۆ تەمەنىت..

(2)

لە شىوھنى مەرگەساتى وون بوونى پەنگەكاندا بوو
لەسەر ئاوازی ھەلۋەرىن، لە پايزا، شىعر وون بوو
لەناو ئەشكى خوينەرىكى پۇمانىكا، لە شەويكا
پەنگەكانت،

پەنگى خۆتو وشەو دىپرو نامەكانت
ھەموو بوونە،

شىعريكى ناوقەد باريكى دوا لاپەرە
خوينەر تەنھا،

لە وونبوونى تۆي پۇماندا، بۆ خۆي دەگرى
شىعريش فرمىسكى بۆ دەسپى و ئەو نايەوئ
:- چۆن شىوھنى مەرگەساتەو پەنگ مردووه!
شىعريكى كۆم،

دەستەسپى زەماوھندى ھەلگرتووه؟
نا.. نا.. خوينەر ،

چاوهكانى ناخاتە بەر، نا.. دەستەسپ
زەرياي ئەشكى ئەم شىوھنە ھەلنامزئ

شىوھنى مەرگەساتو
مردنى پەنگەكان *

(1)

چاوهكانت دوو مووروو بوون وەنەوشەيى
لەسەر لەپى دەستى سيمات دەيان پروانى ..
ھەورى پرچى ئەرخەوانيت ،
تەماشاتى كردبووه دەنگ ، من ئەمبىستى ..
لە شەويكى خۆلەمىشيا بينيميت

لېوھكانت پەمەيى بوون ، ماچم كرديت ..
ئىستا كوانى وەنەوشەيى چاوهكانت؟
من نابىنم ھەورى پرچى ئەرخەوانيت ..
من نابىنم؟ يان پايزە پەنگەكانى ھەلۋەرانوويت ؟
وەنەوشەيى بوويت لە شەوى خۆلەمىشيا ناسيميت .
ئىستا شەو خۆي ئاسمانىكە پر پەنگى تۆ
تۆ بۆ وونيت؟
بۆ بى دەنگيت؟

که تۆ وون بوویت،
هەنسکی له گەرووما بوو، بوە فرمیسک
که بی پەنگ بوویت،
وشەیهک له میشکما بوو، بوە فیشەک
له جی باروت،
پەنگە بزر بووە کانتی گرتبوو کۆش

(3)

ئاسمان باوەشی گرتەووە بۆ پەنگەکان،
ئەستێرەش مات
- "بەختی پەشی شیعریکیان بۆ ئەخوینمەو" -
خۆر نایەوئ،
سێبەر لەسەر چاوو دەستم دروست بکا
ئەو گۆئ ناگرئ،
مانگ ناتوانئ گویم لئ بگریئ
ئەستێرەکان برپاریاندا
گومان - برپا، برپاریاندا
بەختی پەشی شیعەرەکش خۆی،
که تەواو بوو،
خۆی کلۆمدا
- من منداڵە چەتوونەکە (سەرکاریز)م
پرچی (ئایشی و فاتمە)م دەوئ..

پەنگی وەنەوشەیی چاوو
ئەرخەوانی پرچی کچە خۆلەمیشی یەکەم
لئ دەوئ..
پرچی ئایشی و فاتمەم دەوئ
وەک پەلکەزێرینە بەهار
له پاش بارانی چاوم بیت،
لەسەر سیمای شیعرم بنوئ..
پەنگەکانی لەناو وشەو دێرەکانما،
له دەمارما،

له هەستما،
بارگە بخاو بی بخەوئ..
ئاسمان باوەش ئەگریتەووەو من گەرەتر
من گیرفانی هیچ پۆژئ نیم،
لەسەر پێگادا بم برن..
من ئالتونی هیچ گەردن و کەمەرئ نیم
بۆ شەوی پەردەو ئارەزوو،
بین بم کپن..

(4)

من تەماشام چەند ببینئ
بیرم زیاتر، دیوی ئەم دیو، دیوی ئەودییو
ناوەپۆکی شتەکانیش ئەپشکنئ

ئەى شىۋەنى مەرگەساتى سەدەى ئەتۆم،
سەدەى شىعر

سەدەى ھەزارەھا ھەنگاۋ،

سەدەى نۆرمى كۆمپىوتەر
ئەى شىۋەنى سەدەى بەناۋخۇداشكان، شكانەۋە
ئەى گۆرانى دەمى مردن، ئەى ھاۋارى پارانەۋە
لىكىۋى بوۋىت، پزائىتە دەمم، ھىلنجمدا، پشامەۋە
خەۋى بوۋ، بەئاگاھاتم، پەنجەت ھىشتا
لە دلمابوۋ، تىكت ئەدا

من به تەنها ،

ئاسمان و خۆرو مانگى گەردوونىكم دىۋوۋە
ھەر ئەۋانىش لىم تىئەگەن
شىعريكيان بۆ ئەخوينمەۋە، بەرگە بگرن
ئەى شىۋەنى سەدەى پەنگ دامالين لە جوان،
لە جوانىتى
تۆ لە بەھای،

پەنگەكانى ئەم گەردوونەم زۆر كەمترى
خۆت بە بالای شىعريش مەرگە، نزمترى

1989 -
سلىمانى

* ئەم شىعرە لە پاشكۆى عىراق - ژمارە 114 ى پۆژى 89/12/6 دا
بلاۋكراۋەتەۋە .

ئاۋىنە ..

لەۋ دىۋ پەردەى پەنجەرەكەم
دلئىك تىپەى چاۋەروانى لىئەداتو
بە ترسەۋە بەرامبەرى ئاۋىنەيەك
پەنجە تىكەل قزى دەكا
ھەناسەكان ووردو گچكە دىنە دەرى
بۆ تەپەى پى، دەنگى دەرگا، ۋەك پەيكەرى
لە شەرما سارد، سىپى، بىدەنگ ئارەق دەكا..
- ۋشەيەك، دەنگىك، يادىكت فرىام كەۋى
ۋا خەرىكە، ئەم لاشە برسىۋ تىنۋوۋەم
توۋشم دەكا!..

من دىۋارى بووم
تۆ ھاتى بزمارىكى
بۆ ئاۋىنەى خۆ جوانكردن
پىيا داکوتام
لەبەردەمما ۋەك پايىزىۋ
تۆش درەختى

يهكه يهكه گهلاي قوماش
 لیت ههلوهرین
 كه يهپه ی پی،
 دهنگی ده رگا
 هاتنه بهرگوئ
 تو بزیهك،
 شاگه شكه یهك،
 بالهكانت بو كرده وه ..
 راموسانیك،
 پهلاماریك،
 ده رگا كه شت لی كرده وه ..
 من له داخا ، منی دیوار ،
 هه ناسه یه كم هه لكیشا ..
 بزماری پهری و
 ئاوینه كهش ، وهك تو شكا ..

كۆتایی 1989 - به غدا

* ئهم شیعره له رۆژنامه ئاسودا بلاوكراره ته وه .

له سیبه ردا ..

له سیبه ری بالی شكاوی چۆله كهی
 بهختی تۆدا،
 من وهستاوم .
 له سیبه ری بهختی ره شما
 داخو كئی به هه لكورماوه ؟
 بی ئارامو شیرزه یه و
 هانای بو خه مم هیناوه ؟!
 تو نایزانی و من ئه یزانم
 ئه ی شیرزه بی ناوه كه
 با بتبینم، وه ره چاوم ..
 شه و پیدزكه بو گیانم كه و
 وه ره ناوم ..
 به وردیله ده ماره كانما بگرئ
 بم دۆزه وه ..
 له گه ل شیعرا
 میژو وتم بو بگپر وه ..

ده ترسم تۆش وه كو من بى
 له سيبه را پاره ستا بى
 به ختى ره شى ئه و ئافره ته
 شادمانى لى تىك دابى؟!
 بىان به ختى من
 په وتو ههنگاوى ته مه نم
 توى شىلابى و
 من نه يز انم؟!

1989 - بابل

* له رۆژنامهى ئاسۆ، ژماره 20 ى رۆژى 89/12/9 بۆلا و كراوه ته وه.

سيناريۆى خه ويكى ديزده مونه ..

به ده ست پيىستى قورسى چاوم
 هه لئه بېرم و....
 دهنگى خۆر دى
 ئاسمان وهك زهوى بى كات و
 بى جىگه يه..
 به چاوى بى بىلبيله وه
 برينه كان، باوه شم بۆ ده گرنه وه..
 منيان ده وئ
 ئه و ديو برين نهينى يه..
 له لاشه مان، نه خوين، نه گوشت
 نه ئيسك هه يه..
 پهل ئه هاوم
 له بوشايى دا بالى خۆم،
 لى وون ده بى..
 هاوار ئه كه م، دهنگم نايه
 گويم لى نى يه..
 دهنگى خۆر دى
 - ئه مشه و تاوانى كراوه..

بیرەوهریی بەفری شینەو

لەسەر برینم ڕاوە ..

برینیشم: ماچیکی دیزدەمۆنەییەو

بە دەسپیکەو دەزراوە ..

کات: دەروازە پەرژینیکی درکەزییە

ئاودیوی بـم، چرکە درک تێم دەچەقن

منی نەبوو

بە تەنیا لە کات دەترسم.

- نا .. نا .. من ئەو هەنگاوی خۆم، ئەسوتینم

دێرەکانی پێش ئەم دێرەشم دەدرینم

با ئۆتیللۆی دەرگاو درک

پەردە شانووی ئەو برینە نەکاتەو ..

با ئەمجارە، دیزدەمۆنە

بیباتەو ..

کانونی دووهمی 1990 - بەغدا

کورپوکی ..

لارولەنجەو جولە پەنجەو نیگاکانت،

هەمووی وشەن ..

لەسەر شەقام، لەناو کۆلان، بۆلای خویان،

بانگم ئەکەن ..

هەموو چاون، سەیرم ئەکەن ..

هەموو دەستن، بەندم ئەکەن ..

ئەو کچەکە ئەودوو دەرگا ..

زۆر دەترسم،

لە ئامارەو دزە نیگا ..

پۆژ لە دوا پۆژ،

بێ پەردەتر داوا ئەکەن ..

زۆر دەترسم،

گەر بێمە لات، چیم لێ ئەکەن؟

- منیش وەك تۆم،

ئەو پیاوێکە چەك و سەنگەر ..

بۆ دەترسی لە منی کچ،

کە تۆ بالاو منیش سییەر ..

مەترسە لێم.

من بۆ عەشقی یەكسان بوونی ئازارمانە،

بۆت دەگەرپىم،
 بەلام ئەي پياوم دەرسم لىت،
 تۆ ئازادو منىش بىن دەست..
 دەستى زىرت لە سۆزىكا،
 بىمژا كىنىت..
 دواي پىنى سىوى بالام،
 ناوەكەشم بىزىنىت..

1990 - بەغدا

خۆزگەكانى شەوى تەنبايى *

• ئەمشەو قەدەرپىكى مەستە
 منى ياخى، لە دورگەي تۆدا، لەنگەرم
 ئامازەي عەشقىكى خەستە
 ئەمشەو شەويكى پووناكى
 بەيەك گەشتنى لىيوانە
 منى لىوى سەھۆلبەندان
 لەسەر لىوى ئاگرىنى تۆ، داھاتووم
 ھەر سووتانە

• ئەمشەو شەوى گريانە
 بارىنى فرمىسكى شىعرو
 ھەلقچانى خەونەكانە
 دەستم توندكرد لە ئەلقەپىز
 دام لە دەرگاي ئەو كىشورە كەسنەزانە
 ئاسمان بىنى و ھىچى نەووت
 زەوى زانى و ھىچى نەكرد
 ئەي نىشتمان، تەنھا تۆ بووى
 دەرگاي زىنت

بۆ زنجيره فرميسكه كهى من والا كرد
 لهو شه وه وه .. لهو ساته وه
 من به تهنه نيشتمانم تيم ئه گاتو
 ههر به خو لي گوڤستاني خه ونه كانى
 تيرم ئه كات
 لهو شه وه وه، ههر نيشتمان
 بۆ ئاههنگى غه ريبي و خه م
 جارنا جاره بانگم ئه كات
 به فرميسكى ، به وشه يهك
 به هه ناسه ي ئاينده يهك
 شهو له دوای شهو
 ئه وه ههر گرپ ئه وينيكم تى به رئه دات
 شيعرو په نجه ي پيا وه تيشم
 شهو له دوای شهو
 ههر بۆ قيبه له ي خو زگه كانى ئه وه نويز ئه كات

• ئه مشه وه، شهوى گريانه
 شهوى زياتر خو ش وويستنى خه ونه كانه
 شهوى زيكرى ده رويشانه
 شهوى فيكرى شه رخو شانه
 له م شه وه دا، دنيا هه موو
 كشوماتى ماچه كانه
 به تهنه عه شق

چراى ده ستى په رينه وهى هه ردوو كمانه
 ئه ي نيشتمانى بى به ختو
 چاو پر ميهرو
 دل پر عه شقو
 سه ر پر له ژان
 له نيوانى من و تودا
 گه ر زمانى سووتان نه بى
 چو ن حالى بين له برسيتى و له تينو يتى
 چاوو په نجه و خو ين و ئيسقان
 ئه گه ر عيشق ياسا نه بى
 ئه گه ر خو زگه ي هه موو دنيا
 وهك خو زگه كه ي ئيمه نه بى
 ئه بى شيعر له ژوانيكى به سته له كدا
 بۆ خو ي بمرى

• ئه مشه وه، شهوى بارينى ماچه كانى نيشتمان
 شهوى به فرى سه وزو سوورى
 خه ونه كانى ئه فلاتون و گشت ئينسانه
 ئه مشه وه، شهوى گريانه، ئه زيزم
 شهوى دا كردنى لي زمه ي
 سيوه كاله هكانى سويندو
 هه لكردنى باى شه مالى
 هه رمى گولاوى يه كانى عه شقه، ئه زيزم

شەۋى ماچى گەنم پەنگو
 ماچى دوورو درېژى شاخو ھەورە
 شەۋى لەناو شىعرا تۈنەۋە
 مانگو دەرياۋ قەدى بالەۋ گەھى تەورە
 شەۋى خەنە نارنجى يەكانى پۇچو لەدايكبوونە
 شەۋى سەرەتاي بە گرو شەيدا بوونە
 شەۋى تەنبايى و بى ئۇقرەو فەنابوونە

• ئەمشەۋ، جگە لە ئالاي ناۋو
 شىعرا چاۋو

پەيكى ئالى بالاكەى تۆ
 ئەم مەملەكەتەى خەيال، بىابانىكە پىر سەراب
 تەختايى يەكە بى درەخت، بى گول، بى ژيان
 جگە لە ھەناسەى گەرمى ھەسرەتى تۆ
 ئەم ۋلاتە بەرىنەى شىعرا
 سەھۆلبەندانە .. سەھۆلبەندان
 بە زمانى شىعرا ھەناسەى عەشقى ئەزەلى
 فرمىسكە چلورەيى يەكانى چاۋت
 لە بەستەلەكى تەنبايىدا، دەتۈنمەۋە ..
 شىرىن .. شىرىن ..

ۋەك شەكراۋى نەخوراۋەى تۆۋ
 ۋەك مژدەى ئەم شىعرا تفتە
 لە پەرداخى ئازارېكى لاۋىتېما، ئەخۆمەۋە ..

فرمىسكەكان دەتۈنمەۋە ..
 سوۋىندەكان نوۋ ئەبنەۋە ..
 فرمىسكەكان دەخۆمەۋە ..
 خۆم لە ژان و تۆ لە سوۋتان
 جوۋ ئەبنەۋە ..

لە دواتردا، چاۋى تەرت
 لە بن زامىكى سىرپوۋدا بىكەرەۋە
 لە ساتەدا بە تەنھا من
 لە سندوۋقى چاۋەكانتا
 كەلۈپەلى ئەم سەفەرەم
 لە دلىشتا بە تەنھا من
 پالەۋانى ماچو عەشقى
 ئەۋ دەقەرەم

• خۆزگە .. خۆزگە ھەر ۋا ئەبووم
 بۆ ھەتتا ھەتايى، لە دەشتى بىنېنتا نېرگزو
 لە ئاسۋى ھىۋاتا ھەتاۋو
 لە دلى عاشقتا ھەر بۆ خۆم
 شىعراكى مەست ئەبووم
 خۆزگە .. خۆزگە .. ھەر ۋا بوۋايە
 ۋەكو دەۋەن، پەگى سوۋىندەم
 لە كوۋىستانى خەنەكانتا داکوتايە
 خۆزگە ھەر ئەۋ خەنە بوۋايە

له ديمه نى تىكئالانى قەدى شيعرو
پرچى تۇدا،

وہك دو پەيكەر رەق بوويناىە
له ژوانىكى بىزەمەن و ئەزەلیدا
به چلورەى پەنجەكانمان، مەست بوويناىە
هەتا سەدەى تەواو بوونى شەوہكانى
سەرماو بەستن

دو پەيكەرى شەختە ئاساى
حەزو ژانى يەك بوويناىە
له سەردەمى ھەميشە خۆر
له سالى ھەميشە بەھار
له ژوانى ھەميشە يىدا
دلۆپ .. دلۆپ .. ميينە يىت
وہك خويىن و گوشت

تىكەلاوى تۈنەوہى شيعرو بەستەى
نيرينە يى من ببواىە ..
خۆزگە .. خۆزگە .. ھەر وابواىە ..
ھەر وا بواىە ..

1996 - سلیمانی

* ئەم شيعرە لە كۆرى ھەفتەى شيعردا، رۆژانى 3 تا 1996/11/5 لە ھۆلى
رۆشنبىرى سلیمانى خويندراىەوہ .

نامەى يەكەم بۆ كچى خەونەكانم ..

"بىدەنگىم، ھاوارى عەشقىكى ئەبەدى
درەختە بۆ ھەتاو ..
تەماشام، سەرنجى خوايى يە بۆ بالاو
بۆ نازو نىگای چاو ..
رۆشتنم، فريئە بە بالى ماچىكت
بۆ دنياى ئاويئە
له گەرمى و ناسكى ليوەكەت ..
خەوتنم، شيعرىكە تۆخ وەك چاو
خا وەك قز
گەورە وەك ناوہكەت .." *

دە تۆش ئەى كچى لەبەردەم پرسىارى
گەردوونا راوہستاو ..
سەرسامى فريئەو برياردە بۆ ماچى
گەرمتەر لە ھەتاو ..
له تەريى ليوى خۆت سل مەكە
له ماچا من چاوم نوقاوہم نات بينم ..
دلنيام كە دواتر، لە شادى و سەمادا
له گۆشەى پاپۆرى خەونىكا ئەت بينم ..
وہك شارى پاش لافاو كشومات

وہک دارو درہختی پاش باران، تہ پرو جوان
وہک کانئ خہوئیکی ئینسانی، ھەلئەقوئیی..
وہکو خۆت،

ھەر پارچە شیعرئیکی (قبنائی)م بو ئەلئیی..
دلئیشم لەبەردەم جوانیتا،
وہک مەلی سەرمەستی دارستان، ھەلکورماو..
چاویشم، وہک چرای شیعرئیکی پۆمانسی
داگیرساو..

بەپیارە لە بالای شیعرئیکی کاملاً،
بارانی وشەبەو با سۆزت سەوزم کات..
با بۆنی گەردن و سەر سنگت،
وہک بۆنی پێحانە، ژوورەکەم پێر بکات..
با وشەیی بە چپەو ئامارەیی شەرمنت
مەستم کات..
با نازو گەرمایی پەنجەکەت، ئەمجارە
لە ژوانا وونم کات..
با سیحری کچینئ لەشی تۆ
لە دنیا ی تەنیا یی و خەیاڵا، دەرم کات..
خۆت بلئ بە لیوو بە ھەرمییی سەنگەکەت
ئەمجارە، لەم پیاوہ شاعیرە چی ئەکات؟
کچەکە، ئەمجارە من بەندو تۆ ئازاد
ئازادیت با دلئ شیعریشم پام بکات.
کچەکە. کەم بلئ: من مەلمو ناشفیرم

شیعرم و نانوو سڕیم
بارانم و ناباریم
ھەتاوم و تاریکیم
ئاخر چۆن لە بالای شیعرئیکی کاملاً
وہک سۆزی نیشتمان..
نامدەیتە بەر تینئ بو خاک و کچ سوتان
مەگەر تۆ لە سەھۆل ساردتری و
منیش ھەر
پیاوئیکی نغروبوی تەنیا یی و تیک شکان..

مانگی 1996/6 سلیمانی

* بەشی یەکەمی ئەم شیعرە، لە شیعرئیکی تردا، بە کەمئیک دەستکاری یەوہ
دوو بارە کراوہ تەوہ.

سيوى قەدەرە ژالە گيان..

«جۆبارە ، لالەزارە ، ھەتا چاوی بېر دەکا

مەحوی بەھەشتی بۆ چپە ، چپکا لە ئاوباغ»

- مەحوی -

سيوى قەدەرە، ژالە گيان

يان تیکرژانی ئەستێرە؟

يان بارینی خەمەکانی تەنیايي خواو

کفری بوونی یەكەم ئینسان؟

شەو یان پوژ؟

نە (ئادەم) دەزانی و نە من.

پوژ لە سەفەری نەفرەتی،

بەھەشتەکانم کویرترە .

شەو، لە ھەناسەى لاساری،

شەیتانەکانم کەرترە

خەم، پژانی ئەستێرەو

لە داخرانی بەھەشت و دۆزەخەکان

لە خیانەتی ئیبلیس و

لە لاساری یەكەم ئینسان

بارانیكەو ھەوری سویندەکان دایدەكەن.

دوكلێكى بى جەستەییەو

فریشتەکان بەبای دەكەن.

بوونم، فرینی بالندە بى بالەکانی گەردوون و

سەفەری ناو گێژەلۆكەى،

پێگا داخراوەکانی چوون و

دەرگا کلۆمدراوەکانی گەرانەو و

سویندە دۆراوەکانی (ئادەم) و

خیانەتە گەورەکانی فریشتەییە،

بەرلەوێ بێ بە شەیتان

* ئای (ئادەم) ی لاسارو مەست

كامیانە ئەم سيوى ئالە؟

گەشتن بە سنوورەکانی کفر،

يان بە پانتایی یەكانی ئازادی و

بە ئینسان بوون؟

* ئای (ئادەم) ی سویندو گوناھ

لە سوچەکانی بەھەشتدا و

لە لوتکەکانی زەویدا،

تووی ئایندەییەكت دەچینی

(خەوا) نازانی چی دەكەى ،

بۆ وا دەكەى؟

بۆ داھاتووی شەپۆلەکان؟

بۆ سەفەری كەشتی یەكانی جووت بوون؟

بۆ دەریاوانە مەستەکان؟

بۆ (حهوا) جوانهكانى خوا؟

بۆ خۆت؟

بۆ من؟

بۆ ئەو بهههشتهى به قفلئى سوئندىكى رەق،

دهرگاكانيان لئى كلۆمدائت؟

* له بهرامبەر سئوى ئالى قهدهرىكى سهرابيدا

نه دهگریتو نه دلشادى

له باوهشى (حهوا) ى خۆتا

له سئبهرى عهشقىكا بهرز،

له بهههشتهوه دابهزىوو،

راوهستاوى..

* ئاخۆ ئیستا، مالى پيشووت

بهههشتهكهى بئى دلداريت

پازاوهيه وهك ولاتى خهونو خۆزگهت؟

يان كاوله، وهك ئەم ماله

وهك ئەم زهوىيهى نيشتمانن؟

* * *

سئوى قهدهره ، ژالهى جوان

كفره جوانهكانى زیدو بوونى ئینسان.

(ئیسما عیل)هكانى ولاتم

هەر به دهستى باوكهكانيان سهردهبررین.

هەر گوناھى ئەو سئوهيه

له بهيهكاچوونى خودو خوداو مهرگا،

به تهنها (يههوا) خائن.

به تهنها (مريهم) پاكيزهو

هەر (عيسا)شه ئايندهى من.

سئوى قهدهره، ژالهى ژن

گوناھهو ئادهم کردوئيتى

بهههشت سهرتاپا تاريكه

(حهوا) بووه به بئوهژن.

نهفرهتى خوا لهم دوو بوونهوهره قورپه

ئيتتر ههموو نهوهكانيان زهوى نشين

ئيتتر ههموو مئينهى قورپه

دوور له بهههشتو دوور له خوا..

با ئيتتر نئيرينهى زهوى

هەر سئوى باخهلى كچى (حهوا) بخوا..

كهس لهم زهوىيه دهركارى

كهس لهم بهههشته دهركارى

هيچ دۆزهخيک ليّره باشتى نادۆزنهوه

هيچ كورپىكى ئادهم ئيتتر

هيچ كچىكى ههوا چيتتر

بۆ ولاتى دايهه و بابيه نارپونهوه

* * *

سئوى قهدهر بوو ژاله گيان

له وبنوونى سالهكاندا، كویره رۆژيكيان پيشان داين.

له پاكشاني عهدهما،

گۈلۈ خەمىكىيان بۇ ھىيانىن .
 لە تەقىنى كارىزەكانى ئيماننا ،
 تىنويىتى كىرىكىيان شكان .
 مەخلوقاتىك لە كىرەوۋە
 مەخلوقاتىك لە لاسارىيى و ياخى بوون و
 لە دەرۋازەى بەھەشتەوۋە
 سەراب بوون و
 پىژانە ناو بىابانى ووجودەوۋە
 لە زەمەندا ھەر بى سال و
 لە عەدەما بى كۆتايى و
 لە ئيماننا ھەر كافىرو
 لە زەویدا ھەر نامۇ بوون
 مەخلوقاتىك بوون لە سەراب
 بە ئاسمانى نەبىنراوى عەشقا پۇچوون
 سىۋى قەدەر بوو ژالەى جوان
 ئەزمونى خۇراگرى بوو لەلەى خوداو
 سىحىر لەرزەتى جووتبوونى
 نىرو مى بوو لەلەى ئىنسان
 سىۋى قەدەر بوو ژالە گيان
 * * *
 فېرىنى زامىكى بى بال ئەمسوتىنى
 ھەر ئەو زامەش تىم ئەگاتو
 ھەر ئەو زامەش ئەمەھەژىنى

زامى تۆيە ژالەى ئالم
 زامى تۆيە ژالەى تالم
 ۋەك ئەو زامەى يەكەمىن جار
 لە يەكەمىن سىحىرى بەيەك گەيشتندا
 تۆ بووى بە مى و
 من بووم بە نىر
 تۆ ئازارى خۆت دەناسى و
 من كەپرو كۆپر ..
 ۋەك ئەو زامەى لە يەكەمىن سەفەرماندا
 بۇ دىناى بوون
 من دەمزانى و تۆ كەپرو كۆپر ..
 ۋەك ئەو زامەى لەناو كەشتى بى سەۋلابىن
 جەستەى پەقى ئاۋەكانى ئەم خواۋەندە ،
 ھەر بە ھىۋاى سەراب بېرىن
 تەنھا كەشتى
 لە ئازارى نىرۋىۋونى خۆى تىدەگاۋ
 ئىمەش ھەردوۋىكمان كەپرو كۆپر ..
 سىۋى قەدەرە ، ژالە گيان
 تۆ بەو جوانى و پىرىنگەۋە ، تال ۋەك ژيان
 من بەم تالى و زىرىيەۋە ، پىاۋ ۋەك ئاسمان
 ھەر تۆ زامى تالى خۆت و
 ھەر من زامى پىاۋەتى خۆم
 تەنھا خۇشمان لە زامەكانى يەكتىرى

تېدەگەين و عاشقين و

بۇ خەمى يەك بووينە سېبەر

ئىتر دنيا

دنياى ناو چاو

دنياى ناو سەر

لەبەردەمى ئازارماندا راوہستان

وہك كہرو کویر.

كانونى يەكەمى 1996

ئەم شىعرە لە دیدارى شىعیرى يەكەمین فیستیفالى ئەدەبى (گەلاویژ) لە 21
تا 1996/12/30، لە ھۆلى رۆشنییری سلیمانى خویندراپەوہ .

بەشیک لە بەدبەختى و ..

ئەى بەختم :

لەو ھەموو گەوالە ھەورانەى تەمەنا

تۆ تەنھا

بارانى ناکامىي

لە دەشتى چاوانما دائەكەى ..

تۆ تەنھا بۆ مالى گريان و

ساپیتەى رەشتالەى پرسەكان

ئەم رۆحە خەمبارەم ھانئەدەى ..

لەم ھەموو بەھارەى عومرما

رەنگالەى بزەيەك ،

يان پەلكەزىرپنەى خۆزگەيەك

بەريكەوت ، بۆ يەكجار

نەھاتە دالانى مالم و

پيىم بلى : چى ئەكەيت؟!

ئەز نەمدى

لە زەرياي ئارەزوو ، پيالەيەك پر بكات

پيىم بلى : بە خۆشيت .

زستان بى يان ھاوين

بى پرس بارانى گريانى دائەكات

پۆڭچىشم ۋەك دەرۋېش

بۆ زكرى ناۋى خوا و

شىعريشم ۋەك سەرخۇش

بۆ پىرسەى پېكەنن ،

بەرمالى گوناھ و تۆببەكان پائەخات..

ئەى بەختم

گريانى چوار ۋەرزەى ھەورى تۆ

بە وشەى خەماۋى نانوسرىن

ئازارى عومرىكى بى چىراۋ پەنجەرە

بە ماچى قوراۋىت ناسررىن

ئەى بەختم ، زەريايەك لە وشە

ناتوانى ، يەك ھەرفى ئازارم داپۇشى

سەرتاپاى ئەم گريەۋ سەمايەش ، ناتوانى

ۋەك بالام لەبەردەم شكانا ، پاكىشى

ئەى بەختم

ئەى گولە مۆرەكەى،

بەردەمى پەنجەرەى پروانىن و

ئەى گولە ئالەكەى ناۋ خەۋنى منالىى

نازانم پېكەۋتە يان ۋويستى شەيتانى

كە شىعەر ھەر بەبۆى بالاي تۆ جوان ئەبى و

بۆ يەك يەك ۋەرىنى گەلاى ژان

سەوز ئەبى

نازانم پېكەۋتە يان ئاھونزولەى دايكەمە

كە چاۋم بە تەنھا لە ديدەى گىراۋا

دوبارە ۋ سىبارە ۋ سەدبارە ، تەرئەبى

نازانم ، ئەى بەختم ، قەدەرە يان كفر

كە ھەردوۋك پېكەۋە

لە سيلەى خەمىكى گەۋرەيا ئەۋەستىن ،

لە ئاسۋى نادىارى سبەينىى

تەمەنمان ئەپوانىن؟

قەدەرە يان نەعلەت ، من و تۆ پېكەۋە

دژ بەيەك ، لە يەك خوا

چاۋەپى دادۋەرىن؟

چى بلىم ئەى بەختم

جارجارە مەرگىكى لەناكاۋ

پژانى ئەستىرەى عەشق و ژان

فرمىسكى، دوان و سىان

لەسەر پروۋى لاپەرەم ئەمەيىن..

نا جولپىن

ھەتاكو جارىتر

بۆ خەمى سووتانى بەشىكم

سەرلەنۋى بە تاوتر

له تۆف و زریانى ناوه و هم نه بارین ..
 چى بلیم ئه ی به ختم
 نازانم هه تاکه ی تۆ بهش .. بهش
 ئهم عومره م ، به دهستی ئازاری ساله کان
 ئه شیلی ..
 بۆ گۆلی وه ریووی ناو دوتوئی سوینده کان
 فرمیسیک و هه زریان ئه چینی ..

نازانم ئه ی به ختم
 ئهم سه رو ئه و سه ری هیوامان
 ئهم به رو ئه و به ری خۆزگه مان
 ئهم دیو و ئه و دیوی خه و نمان
 هه ر گرو که و تن و فرمیسیکه
 هه تاکه ی ژیانیش بۆ نه وه ی هه شتاکان
 جار دوا ی جار
 که میکه ، تۆزیکه ، نه ختیکه ؟!

نازانم ئه ی به ختم
 ته لیسمی ئهم شه رمه
 هه تاکه ی چاره نووس لیل ئه کا ..
 هه تاکه ی من و تۆ پیکه وه
 بۆ دۆزه خ لوول ئه دا ..
 نازانم

هه تاکه ی ئه و رۆحه عه بیاره
 هه ردو کمان وه کو یه ک
 ده خاته به رده می به زه یی یه زدان ی ..
 نازانم هه تاکه ی ئاوابین
 جارئ من : ببوره و
 جارئ تۆ نه ترانی ؟!
 ئه ی به ختم
 ئهم یه کتر کوشتنه هه تاکه ی
 ئهم داو و گیرۆده ی مردنه هه تاکه ی
 با جاریک من بی تۆ برۆم و
 تۆش بی من بچیته سه ر ده ریای په نهانی
 یا مه لی ته ماشام ، له ته ختی ئاسمانی ژیاندا
 دوور له تۆ ئازاد بی و هه لفرئ
 بزانه دلئ من له به رده م دیده ی کئ
 ده بیته فرمیسیک و ئه مه یئ
 بزانه چۆن مه لی ته ماشام
 ئهم سه رو ئه و سه ری ئهم بوونه ته ی ئه کا
 گۆلی قووان ، تۆوی جوانم بزهی جوان ، ئه هیئنی
 بزانه چۆن بالای ئهم عومره شه نگ ئه کا
 چۆن چاوی ئهم ژینه
 به کلی سه ربه ستی ده رژی و
 چۆن میژوو ،

لە تۆوی ھەر ھەموو بینین و
بیستنی ئەم کەونە ، تیر ئەکا

ئەى بەختم با مەلى تەماشام
ئازادىي و ھەلفرئ
بزانە چۆن سنگى ئەو ھەورە پەشانە
شەق ئەکا و
چۆن عاشق ئاسايەك
بۆ ئاسۆي پروونتري داھاتوو ئەگەرئ

• كە گەپرام ، لەو دیوی ھەورەو
قاموسیك خەوتبوو
سیبەری ژانیکی ئەبەدیش
بە بالای تاریکیی ئاسمانا ھەلچوو بوو
ئەى بەختم، لەو تەختی ئاسمانەش
چارەنووس ھەر تەنھا بینایی و پەنجە بوو
(قاموس) یش كە بالی كردهو
خۆم بینیم
ھەر لەسەر وشەكەى (بىبەختى) م
خەوتبوو
تۆی مایەى ئەم ھەموو فرمیسكە ووشكانەى
وشكتەر لە پوش و پەلاشى ئازادیم ، ئەسووتین؟
تۆی مایەى ئەم ھەموو كەوتن و شكانەى

ئاسانتەر لە قەدى دار ھەرمیى سەربەستیم
تێك ئەشكین؟

ئەى بەختم
من بۆ خۆم كفریكى پەحمانیم
سەرچاوەى سووتان و نەمانى ئازادیم..
من بۆ خۆم گۆمىكى گومان و
نیشانەى وەستان و كۆتاییم..

سليمانى 1996

* ئەم شیعەرە بۆ یەكەمجار لە رۆژانی 3 تا 1996/11/5 لە ھۆلی رۆشنبیری
سليمانى ، لە زنجیرە كۆریكى تاییەت بە شیعەردا خۆینرایەو . كە جگە لە
بەندە ئەم شاعیرانە بەشداریان كردبوو "جەمال غەمبار ، دلاوەر قەرەداغى ،
سابیر سدیق ، عیرفان ئەحمەد ، ئیسماعیل خورمالی" ..

سەفەرى سالانەى ھەتاو ..

پېشكەشە بە (سیتاف) ى كچم

لوورەى گورگ

سامى شاخ لە دەمى دەربەندا ..

ھاژەى ئاو

زووخاوى سروشتە

لە شەوى تاريك و بېدەنگدا ..

گۆرانى درەختو چیمەنى لا رېگە

سروودى كەوتنى گەلايە ،

يان قىژەى كەوتنى مرۆفە ئەو دەنگە؟

لېژايى ھەوراز و شریخەى ھەورى تەر

بى دەنگىى مردنى مانگىكە خوشباوەر

ئەو كاتەى ئەچىتە ژوانى گورگ!

• سامناكە ئەم كۆچو سەفەرە ناكاوە!

بى چرا، لە دەربەند وون ئەبىن!

بى بنە ، ئەم رېگە تاريكە ، لاو لاو

بۆ لاى خوايان لاى كى؟

بەم شەوہ رى ئەبىرىن؟

• ھەناسە .. ھەناسە .. سەرداخەو سەركەوہ

برسىتى و سىبەرى ئەم شاخە

وہك چاوو فرمىسكى دوا دیدار

ئاويتهى غوربەتو سەفەر بوون

ھەورازو نشیوى ئەم عەشقە

وہك ترسو دلى بەرد

لەم ديو و لەو دیوى سەنگەرا

پەر پەر بوون لە سىبەر

گلینەى ئاسۆمان ، وہك گۆمى زرىكەو

جۆگەلەى برۆامان ، وہك كۆترە باريكە ..

پەرپو بال سووتاون .

لە سۆزى ھىجرەتى بابانى سەردەما

گریانى لە سنگا تاساون .

– مەگەرئ بۆ خەونى پەرت بووى خۆت

ھەناسە .. ھەناسە .. ھەر برۆ

بە تەنھا پۆح ماوہ لە گیانتا

وہك لاشەت سەر نەبووہ ..

– مەگەرئ ئەى عەشقى فەرھادى سەرەرپۆ

ھىچ گۆلى (شیرین) ت لە ولات نەماوہ ..

تۆش وەكو سەرتاپا درەختى يال سەوزم

پېناسەى سەفەرت بە تەنھا ھەنگاۋە..

• ھەناسە.. ھەناسە.. سەرداخە و سەرکەۋە
لەم شاخە ئەگريجە خۇلاۋى و ماتەدا
كزەباى ترسيكى ئينسانى
وہك خەفەت لە بالاي شەكەنت ئالاۋە..
(وورە)ش وہك خەياللى گەورە كچ
موو بە موو بە بەفرى عومرەۋە نووساۋە..
ترسيكى زەبەللاخ ، وہك ترسى قارچكى
دلمانە و بە نالەى ھەورى شاخ ئاوساۋە..

– دەرۋىن و لە بنى گىژاۋى سەفەردا
تۆرى ژان بۆ ماسى داھاتوو ھەلئەدەين..
درۋيەك وہك مۆمى تاقانەى شەۋى عەشق
لە تاقى تاريكى سەرماندا ھەلئەكەين..
درۋيەك وہك دەستى دلىناى ژوانىكى قەدەغە
لەسەر ژىى بلىسەى برۋامان دائەنيين..
لە دواتر، لە سامى ترسيكى زياتردا
ھەر خۇمان لە مۆمى پووناكى عەشقمان،
فوو ئەكەين..
لە دواتر ھەر خۇمان،
لە دەنگو ئاۋازى ئەو ژىيە،
پائەكەين..

– شۆرەبى ناسكى چەماۋە ،

لە لوتكەى (ئەزمەك)دا
بۆ ماچى شەپۋلى سەفەرمان ۋەستاۋە..
لافاۋى شيعريكى توورەيە ، ئەم پەۋە
يان كۆچى دوا عەشقى قەدەغەكراۋە..
لە زنەى چاۋانى ئاسماندا، وہك دلمان
پەلوپۋى خەۋنىكى سووتاۋمان، دەلەرزى..
لە تەختى ئاسۇدا ھىۋايەك وردوخاش
لە سەماى مەرگىكا دەھەژى،،

• ھەناسە.. ھەناسە.. مەھەژى و سەرکەۋە
ئارامى لە قەدى دركەزى گقمانىك ئالاۋە
پرسىار و ۋەلاممان
وہك پوش و پەلاشى ئومىدو ھىۋامان
لە لارپى سەفەردا پرواۋە..
ئەم سيحرە درۋيە ، لە شەۋى راستيدا
بۆ سەنتىك ھەناسە دەداتو خۋى ئەمرى..
وہك گەفتى ھەرزەكار
وہك بزەى سەرابو
وہك پەنگى فرمىسكى چاۋى يار
ترسيكى ئەبەدى و عەشقىكى گەۋرەتر
جىى دەگرى..

• ھەناسە.. ھەناسە.. سەرکەو ھەو سەرداخە
ئەو شاخە،

لە تەرمى ئەم شارە كۆچەرە ئەترسى..
ئەو دۆلە ، ۋەك عاشق

بۇ چىپەى شارو گوند گوى ئەگرى..
ئەو چەمە، پىرسىياري تانجەرۇ ئەكاتو
يەك بە يەك ماسىيەكان پائەگرى..
سروودى ئەم كۆچە

ھەر بەردو خۇل ۋ ئاوم ئەيزانى..
گۇرانى ئەم سەماي ئەسرینە
ھەر دارو درەختى قىز بىرئى ئەيلولم ، ئەيچىرى..
سىنارىيوى ئەم ترسە گەورەيە
ھەر تەنھا فېشەك ۋ تەفەنگم ، ئەينووسى..

• تەفەنگىش .. ئاخ تەفەنگ

شان بە شان، لەگەلمان ئەرپۇيتو بېدەنگى..
لە داخا لولەت شۆر، ۋەك دەستى ماندوومان
پوو لە خاك دەجولئى زۆر مەنگى..

– چەند بەردمان ھاتەپى ۋ خۇي لادا لە پىمان
چەند ھەوراز لە بەردەم ئىمەدا ، خۇي خنكان
چەند درەخت،

بە پىو ۋەك دلمان، خۇي سووتان

چەند تەفەنگ،

ۋەك چاومان، فېشەكى خۇي تۇران
چەند كانى،

ۋەك بېرمان، جۇگەلەى خۇي دۇران
چەند كورمان: - ئاخ كورمان
بۇ يارو بۇ جىژوان
خۇي نەكرد بە سايەو
سىيەرى پىگەمان

• لوورەى گورگ

سامى شاخ، ھەنگاوى خۇلەمىش
ھازەى خەم

كړپو ۋەى شەوئىكى گىژو وىژ
تەپو تۆز، ئامازەى درىژىي كاروانە
بالندەى بىبال ۋ بىلانە
سەرسامى ھەناسەو ھەنگاوى ئىنسانە

– چاوى خەم لىك بنى ۋ يادىكى پەمەيى
ۋەكو مۆم لە چوخمى سەرسەرتا ھەلېكە

لە نىو ۋەى پىگەدا
لە ھەگبەى نارنجى خەونىكدا
پىكەنن نەزۇك ۋ
تروسكەى ھىوايەك

ئىتر تۆش ئاويتەي شاخ بوويتو بىركەو
 ھەر لە خۆت بىرسەو مەترسە:
 گرپنى ھىوايە، يان سىحرى بوونى خۆت
 پىت ئەللى: ئەم كۆچە ناكاو
 ئەم رەو پووناكە
 سەفەرى سالانەي ھەتاو!

ئەيلول تشرىنى يەكەمى 1996
 قاسمە رەش

* ئەم شىعرە بۆ يەكەمىن جار لەو زنجىرە كۆرە شىعريەدا خويندرايەو كە
 پۇژانى 3 تا 1996/11/5 لە ھۆلى رۆشنىرى سلىمانى سازكرا.

وەك تەمى پايزان
 بۆ بنى وىژدانو خەيالمان رۆئەچى
 ئەو چاۋە فرمىسكى بۆ چىيە؟
 ئەو دلە ھەناسەي بۆ چىيە؟
 ئەو شەو، شارىكى كۆچكردووى بۆچىيە؟
 ئەم شاخە، ئەم ھەموو ھەلۆزە سوورانەي بۆچىيە؟
 دەپرسىن، بە چاۋو ھەنگاو ھەناسە
 لە خواۋەندم لە ئاسمان، لە ژيان ئەپرسىن
 بەلام ھىچ ۋەلامىك
 لە ھىچيان نابىستىن

• ھەناسە.. ھەناسە.. مەپرسەو سەركەو
 لە لوتكەي چىادا ئىستىكەو پالکەو
 گوئى بنى بە دللى خاكەو، ببىستە
 لورەي گورگ، وەك لورەي ھىرشى ئەنفالو
 وەك گقەي رەشەباي كىمىيىو
 وەك تەپەي پىي سوپاو
 وەك كەلبەي تاوانو ببىستە
 لە دواۋە چەند شىعر ئەناللى
 چەند درەخت شىوہنى وشك بوون ئەگىرئ

• ھەناسە.. ھەناسە.. سەپركەو سەركەو
 تەماشاي داھاتووى خۆت بکەو ۋىش كەو

تەنیا دەنگىك زولالتىربوو
دەنگى ئازادى ھەلەبجە..

دووەم:

كە تۆم بىنى گولئىك بووى گەش
دوو پۆژەپى ئەھاتم بۆنم ئەكردى..
كە تۆم ناسى شوخىك بووى جوان
وەك ئەم شارە، لە شەوا ماچم ئەكردى..
كە تۆم پۆشتى، ھەموو گولەكان ھەلۆھرىن
بۆنم كۆژا و پايزم ھات..
كە تۆم خنكاي، چەپكى ھىواي سەوزم مردو
لاچم كۆژا و مەرگم بۆ ھات..

سىيەم:

تۆكەشتى خۆزگە بوويت..
كەوتىتە بەر پوى ئوقيانووس
نغرو بوويت..
تۆبالى فرىنى سىروشت و
(مەولەوى) شىعەرم بوويت..
لە تەلەى سەردەما پىوھ بوويت
لە بن تووى پىلاندا گلابوويت..

پىنج پۆستەرە شىعەر و
كفرىك بۆ ھەلەبجە ..

يەكەم:

لە نىلەى ئاگرى جەشتەى (زەكى ئەلكان)
تەنیا بۆنكروزيك ئەھات
وەك بۆنكروزي ھەلەبجە..
لە خوینی گەشى (قاسملۆ) و (شەرەفكەندى)
دىمەنىك دەھاتە بەرچاو
ھەر لە تۆ ئەچوو ھەلەبجە..
لە فرمىسكى منالانى كۆرەوھكە
تەنیا ملوانكەيەك چنرا
وەك ئەوھى مىلى ھەلەبجە..
لە دەنگى ھەموو فیشەكى راپەپىندا
تەنیا ھاوارىك دروست بوو
وەك ھاوارەكەى ھەلەبجە..
لە دەنگدانى پەرلەمانى كوردستاندا

تۆ باخچەى ھىوا بوويت

گولزارى شيعر بوويت

ئەى شارى ھەزاران پەنجەى زام

چەند پۇمان ، چەند چىرۆك

چەند زامت بۇ نووسىن؟

ئەى شارى نوئىترىن سىنەماى گەردوونم

چەند يارو چەند لاوى عاشقت

بۇ كوشتىن؟

ھەلەبجەم ، بە تەنيا ھەر بۇ خۆت

يەك دىناى گەورە بوويت..

بەلام ئاخ ، ئەمجارەش

لە گەمەى كىشورەى تاوانا

سووتا بوويت..

چوارەم:

ھەلەبجە

لەبەردەم ئاگرى بارانى بەھەشتا

پاوەستاو..

ھەر سىو بوو دەسووتا

(ئادەم) یش ھەپەساو..

پووى دەمى کردە خوا..

مىژوويەك لە خەلۆت،

سەدەيەك لە يەزدان پەرسىتى

ئەسووتا..

ژنو پياو

زارۆك و پىرەمىرد

وەكو يەك، ئەكوژران

(ھەوا) ش ھەر ھەپەساو

پووى نزاى کردە خوا:

وا بەھەشت ئەسووتى

ھەلەبجە گرئەگرى،

خوایەگيان کوا دەنگت

كەى رقت ھەلئەسى؟!

ھەلەبجەى شوخو شەنگ

سووتاوى رقىكى يەزدانى

خنكاوى كفىكى سۇفيانەى گەلىك دوور

ئاگرى بەرىۆتە تەمەنى

لە پايز درىژتر..

ئاگرى كىمىيائى بەعسى يەكان

لە دۆزەخ گەرمتر..

پىنجەم:

ھەلەبجە

لە بۆنى پرتەقال سل ئەكا..

له خوینی کوژرانی میژوودا
 تهویلی سوور بووه و
 به چاوی هیواوه ، سهیر ئەکا..
 جیهانی کهړو لال
 وینهکهی (عومه‌ری خاوه‌ر) و کوپه‌کهی
 به فلچ‌ه‌ی به‌زه‌یی په‌نگ ئەکا..
 نه (عومه‌ر) ده‌یزانی به‌ مردن
 سنووری هه‌له‌بجه و هه‌ورامان ئە‌بریتو
 ئە‌وروپا ته‌ی ده‌کا..
 نه (گۆران) ده‌یزانی ، سه‌رگۆمار
 نه‌یه‌کجار
 پینچ هه‌زار کۆتری هه‌له‌بجه
 پاو ئە‌کا ...!

کفریك :
 له‌زاری (کفر ئە‌حمه‌د) هوه‌ تایبه‌ت به‌ هه‌له‌بجه ..

خه‌می تۆو خه‌می من
 ئاسمان و رښمانه..
 هه‌نگاوت ناتبه‌نه
 به‌رده‌می ئە‌و مال‌ه‌ چۆلانه ..
 به‌ خه‌ونیش تیناگه‌ی له‌ ته‌عزی‌ی
 ئە‌و هه‌موو کۆتره‌ کوژراوه‌ سپی‌یانه ..

به‌ دنیا‌ش نابیته‌ خاوه‌نی
 به‌ ته‌نیا یه‌ک به‌ره‌ هه‌ناری (باخی میر)
 یان یه‌ک دی‌ر له‌ شیعرى (دیوانه)
 هه‌ناسه‌ت ، کوا بو‌نی په‌رته‌قال ده‌ناسی ..
 که‌ی سی‌وت خواردوووه و
 سی‌وه‌که‌ بتناسی؟
 من خه‌مم بالا به‌رز
 له‌ خه‌مت به‌رزتر
 ئە‌ندیشه‌م له‌ کفری
 (ئاده‌م) ت به‌ ئیشتر
 له‌ویرا
 به‌ ته‌نها یه‌ک که‌س بوو ، سی‌وی خوارد
 له‌ به‌هه‌شت ده‌رتکرد
 لی‌ره‌را
 به‌ ته‌نها به‌ بو‌نی سی‌وه‌کان
 ئە‌ی خواکه‌ی به‌هه‌شت و دارى سی‌و
 هه‌ر هه‌موو هه‌له‌بجه‌ت
 شه‌هید کرد

سلیمانی 1996

* ئە‌م شیعره‌ له‌ یادى هه‌شته‌مین سال‌رۆژى کیمیا‌باران‌کردنى هه‌له‌بجه‌دا ، له‌ فیس‌تیفالى زانکۆى سلیمانی‌دا رۆژى 1996/3/16 خویندراپه‌وه .

عیشق :

دۆخیکی تری شیت بوون !!

دهستپیک :

فرمیسیکک ،

نیوتکه گه وره تر له شیعر ..

چپه یهك ،

بی دهنگتر له سیبهر ..

شوین پی یهك ،

نیوسه ده له ولاتر له عومر ..

خه یالیک ، بهرتر له هزر ..

عه شقی تو :

گه وره تر له بوون و له سووتان ..

جوانی تو :

ئهم چاوه نوقاوه م

پر ئهكا له گومان ..

ئهدره سیك :

دو کۆلان له ولاتر له عیشق

نزیکتر له شیت بوون ..

ئهم هه گبهی ئهلف و بیی ئازاره م ،

پر ئهكا له مهست بوون .

– بهم سه ره کاسه وه

من سیبهر به سه رما ئهبارئ و

من گومان ، گرم تی به رئه دات ..

من عه شقت ئه مخوات و

مهست بوونم ، هه ناسه م پی ئه دات ..

• • •

(1)

بی دهنگیم ، هاواری عه شقیکی ئه به دی

دره خته بو هه تاو ..

سه رنجم ، ته ماشای پیاویکی شه رقی یه

له بالاو له نازو نیگای چاو ..

فرینم ، گه رانه به بالی ماچیکت

بو دنیای ئه و دیوی جوگرافیا ..

وه رینم ، بارانی پوله کهی شیعریکه

پاش سه مای ماچیکی دلنیا ..

دنیای من ، عه شقیکی تیکه له

شیعریکی دووره گه ، له راستی و ئه فسانه ..

عه شقی من ، دۆخیکی شیت بوونه ، له نیوان

بارانی خودایی و سه رابی مه ستانه ..

دینی من ، کفر بیت یان ئیمان ..

نویریکه : په مپی

سویندیکه : ئینسانی

عه شقیکه بو ژن و

بانگیکه بو ژیان ..

• • •

(2)

من سۆفى تاراوگەى جەستەى تۆ ..

تۆ گۆمىك لە خەونو

رۇبارىك لە ماچى بەجىماو ..

من و تۆ ، كەنارى ئەمبەرو ئەوبەرى عەشقىكىن

شەوو رۆژ ، لە جەستەى يەكتى ئەكرۆژىن ..

من : ھەتا سەر پىشتى داستان و ئەفسانە

تۆ : ھەتا قولايى حەقىقەت ، ژنانە

ھەردوكمان تىكەلەين ..

من درەخت .. تۆ ھەتاو

ئەبى ھەر پىكەو بەزىن

پىكەو بەزىن

پىكەو ۋەك گەردوون ئەزەلەين ..

ژيانمان لەمبەرو لەوبەرى ئەم دەرياي عەشقەدا

زامىكە : لە مېژوو قولترو

دۇخىكە : لە عىشق شىتترو

ئەدرەسىك : مەستانە ..

من سۆفى خەلۋەتى ۋەجدى تۆ ..

خويندەنەۋى ، بەرزايى و نزمىي جەستەى تۆ ..

تۆ گۆمىك لە ترسو رۇبارىك لە شەرمى پاكشاو ..

من ھەورىك لە عەشق و

پىژنەيەك لە ماچى داگىرساو ..

• • •

(3)

ئەم عەشقە سووتانە

ئەم زەۋىيە ، سەراپا جىژوانە

من بى تۆ : سەرابى ھەر ھەموو سەحراكان

تۆ زنەى لاپالى كىۋىكى ، ناۋنراۋ بە ژيان ..

تۆ بى من : بىرىسكەى ھەر ھەموو دەرياكەن

من تولە تىشكىكى سەرەرۆ

ياخى بوو لە ئاسمان ..

ئەم عەشقە : تەقىنى كانىيە

ئەم عەشقە : ھاتنى ھەتاۋە

ئەم عەشقە : كىرىيى يان ئيمان ..

ھەردوكمان ئەكاتە

جوانترىن فرىشتەى ، ناۋنراۋ بە ئىنسان ..

• • •

(4)

من و تۆ ، پەنجەمان پىك بەگەن

ئەگەينە دللى خوا ..

من و تۆ ، لىۋانمان پىك بەگەن

زمانى فرىشتە فىرئەبىن ..

ئەى (ھەۋا) ، ھەۋا گىيان

ئەم كىرە بو نەكەين ؟!

من و تۆ ، جەشتەمان تىك ئالىين

لە بەھەشت دەرئەكرىين ..

ئەى (ههوا) ، ههوا گيان

ئەم عەشقە بۆ نەكەين ؟!

• • •

(5)

چەند خۆشە ئەم عەشقە ،

چەند سەختە ، ئەم كۆي ئارەزووى ئينسانە!

لە نيوان گوناھ و ئارەزوو

لەم گۆشە ئيرۆسەى ژيانا !

منى پياو ، نويز ئەكەم بۆ گۆل و ئينجانە !

نويز ئەكەم بۆ شيعر و

بۆ بۆنى ئەو سۆي مەمانە !

من و تۆ - پيکەو بەم سەماو گريانە ..

هەنگاومان بۆ سووتان

سووتانمان بۆ بوون و سەمامان ژيانە ..

زەمينيش ، ئەى كچى خەونى من

- خەونى خوا

ئەكەم دوا ويستگەى ئينسانە ..

• • •

(6)

وہك ئينسان : بۆ سەماى دەورى گر

ئاگرى جەستەى تۆ ..

بۆ بۆنى سۆيىكى

درەختى بەهەشتو

دوو سۆي جوانترى

بالاى تۆ ..

هەسرەتيك لە دلما گرئەگرئ

ئەمكاته زيندانى

عيشوہى تۆ ..

هەر عەشقى وەسلتە ..

شەوانە ئەمكاته شاعير و

رۆژانە بە پياويك لە تۆبە ..

گريانم جوانترين بزەيە

شيتانە ديەمە لات ..

شيعريشم :

بۆ بۆنى ئەو سۆي سنگەيە

ئەى ولات ..

• • •

گەلاويزى 1999 سليمانى

* ئەم شيعرە بۆ يەكەمينجار لە شارى رانيە ، لە مەراسيمى كردنەوہى لقى

بنكەى ئەدەبى گەلاويزدا خويندرايەوہ .

• سۆيەخان : ئەو ژنە بى ناو و بى ئەدرەس و بى نيشتمانەى شيعرمە ، ئەو

كانەى من ئادەم بووم ، ئەو هەوا بووم عەشق فيرى سۆي خواردنى كردين ، لە

بەهەشت دەركرائين و بۆ ژيانى ناديارى سەر زەوى ، هەريەكەى سۆيىكى

ئاگراوى دۆزەخيان داينى . ئەويش دلسوزانەو بۆ هەتاھەتايى لە باخەلى

خويدا پاراستنى ، ئيسته هەر خۆي بۆتە بەهەشت .. هەر خۆي بۆتە دارسيو ..

بۆيە منيش بە (سۆيەخان) ناوزەدم كردوہ.

خەون ..

* شەونىيە من نەبمە كۆترو
نەفرم و نەگەمە
سەر دارتووى مالىكەت ..
شەونىيە من نەكەى بە مانگى كوزراو
خۆت نەكەى بە چەپكى تريفەو
نەمخەيتە گىژاوى (سيتاف) ى بالاكەت ..

* دىم بۆلات بۆئەو
بە چىپە ، ئازارى غەرىبى
بە فرىن ، دوا نالەى جودايى
بە گمە ، نويتىرىن گۆرانىت بۆ بلىم ..
دىم بۆلات بۆئەو
بە كوشتن ، ئەدرەسى دوا ژوانو
بە گريان ، نويتىرىن پانتايى
وونبىونى رۆحمت پىبلىم ..

* شەوانە .. پەنجەرەى ژوورەكەم والايە
بۆئەو بە بالى يادىكت بفرم
بىم بۆلات ..
بۆئەو كۆترى گەنمەرەنگ بىبىنى
باوہشتم بۆ بکەى بە ولات ..

بۆئەو ئاماژەى فرىنم بۆ بکەى
بە پەنجەى شوشەىى و نىنۆكى پەمەىى ..
بۆئەو فرىنى بىئۆقرەم بىبىنى
بىمەو و بفرم و پىكەنى ..
بۆئەو بۆگالتە
نازىكى ژنانە بکەيت و مانگ داگرى ..
تریفەى داکەنى و
بىكەيتە بەردىكى چكۆلەو تىمگرى ..

* ھەموو شەو من ئەبمە كۆتر و
بەو بەردە ئەنگاوتىم ..
تەپوتل بە بالاي درەختا
فرىنم بىرئەچى و ئەگلىم ..
تۆش بىدەنگ دەتاسى
دەرگای مال دادەخەيت ..
ھەر وەكو فرىشتە ژنىكى حىكايەت
تریفەم پىئەدەيت ..
دەست دىنى ،
وہك پەشمەك ھەلگىريت ..
بە نەرمى
باوہشم پىئەكەيت ..
ئەمخەيتە سەر سنگت ..
من : ئۆخەى

تۆش : زنەى چاوانت دەتەقى و
بارانى پرسەكەم دادەكەيت ..

* شەو نىيە

من نەبمە كۆتري خويىناوى سەر سنگت
تۆش نەبىيە ژنىكى ئالودە بە گريان ..
شەو نىيە

(لە پۆخى بى ئۆقرەم*)

زريانى عەشقىكى ئەبەدى ھەلنەكا ،
نەمخاتە كەلكەلەى فرين و داگيرسان ..
شەو نىيە

ئاوازي دەنگى تۆ

نابىتە سروودى سەفەرم و
نەمخاتە كەلكەلەى مەشتبوون و
گىنگلدان ..

* - ئامادەم

ئەم سەرە پېژان و ئازارەم
لە دنيای ئارامى سەر سنگتا
بۆتەنيا يەك بزەت بكورم ..

- ئامادەم

ئەم عومرە (سەر ماشوبرنجى) يەم
بەكەمە يەك مژى جگەرەو

لە يادى ژوانىكتا بىكىشم ..
- ئامادەم

لە دوورگەى چاوانتا
پاپۆرى ئەم ژينە پېر غەدرەم
بۆ عەشقت ، چارشىوى درۆكان ،
بەر لە مەرگ
داكەنى و بوەستى ..

- ئامادەم

لە تاقى پېر نوورى برۆتا
پەپولەى ئەم بەختە قەترانىيەم
بۆ چاوت بفرىت و
بەر لە مەرگ
بتبىنى و بسووتى ..

* شەو نىيە

ئەم كۆترە ھىلاكەى دلى من
لە پوشى ھىلانەى
ئەو جووتە كەنارىيەى باخەلتا ..
بۆ ساتىك
ھەر ھىندەى كەوتنە خوارەوھى
فرمىسكىك
چاوانى ھەلنەبېرى ..
جوانترين گۆرانى ئەقین و دلداريت

بۆ نەچرئ ..

شەو نىيە ، ئەم مانگە كوزراوۋەى بەختى من
لە فەزائى تريفە و ئەستېرەى سەر سنگتا ..

بە تىرى نىگايەك ،

بە تەزوۋى ھىوايەك ،

نەبىتە گەردىكى چكۆلەى باوۋەشت ..

شەو نىيە ، پىت نەلېم :

– سىۋەگيان * .. وا ئەمرم

رئبدە بۆ دواجار

باوۋەشت پىابكەم ..

تۆ زياتر دەگرىتو

من زووتر گيان دەدەم ..

تا مردن

ھەر ماچى سەرسنگو

گەردنى شووشەيى و

نەرمایى گويچكەتو

فرمىسكى چاوانى تۆ دەكەم ..

* ھەموو شەو ، لە ترسا

لە نىۋان : كۆتر و

مردنى باوۋەشتا ..

لە نىۋان : تريفە و

سەرسنگى بەھەشتا ..

بە ئاگادىمەۋە

بوومەتە كۆترى ،

بىگمەۋ بىبالى ناو غوربەت ..

ئىستە تۆش بە تەنھا فرىشتەى خەونمى

ژنىكى سەرتاپا لە ھەسرەت ..

• • •

پايىزى 1999 ھۆلندە

– كەمپى ئافۇى شارى ئىمىن

* سىتاف : وشەيەكى كرمانجىيە ، واتە : سىيەرى مانگەشەو .

* دىپرى ناو كاۋانەكە لە شىعەرىكى (گۇران) ھوۋە رەگىراۋە .

* سىۋەخان : ناۋىكى خوازراۋە بۆ ئەو شۆخەژنەى بە بەردەۋام خەۋى پىۋە

ئەبىنم ، ژنىك ھەندىجار فرىشتە ئاسا و ھەندىجار دلرەقانى ، ئەم غوربەتەم

بۆ ئەكاتە نىشتىمان يان دۆزەخ .

پېنج شيعرى كورت :

من و تۆ ،
من و تۆ ، وهك چه مو هارزه واين
بئيه كتر غه ريبيين ..
من و تۆ ، وهك خۆر و سيبهر واين
دوو هيلى تهر يبين ..
من و تۆ ، ئه وهنده پي كه وه دانىشتين
وهك يه كه گريان و شادي مان
من و تۆ ، ئه وهنده تي كه لي يه كتر بووين
وهك يه كه مردن و زيانمان ..
من و تۆ ، دوو پله ي يه كه پي زهين
دوو چاوى يه كه ديدەين ..
من و تۆ ، دوو خه ونى يه كه خۆزگهين
دوو زامى يه كه جه ستهين ..
من و تۆ ، ئه وهنده پي كه وه پويشتين
دريژتر له ژوانى درهخت و خۆره تاو ..
من و تۆ
دوو تيشكى پووناكى يه كه شهوين
من : مانگ و
تۆ : هه تاو ..

• •

هاتنت ..

هاتنت وهك شيعر ،
چرايهك له شهوى پوچما هه لئه كا ..
هاتنت وهك ژوانى (با) و ههور ،
خريانى له ماچ و هه ناسه دائه كا ..
هاتنت هه تاوه
دلى من خونچه يه وهه رته نها
به ماچت گه شه بئى و بالئه كا ..
هاتنت بارانه
جه سته ي من عه رد يكي گه رمه سيير
هه رته نها به تكه ي ئاونگى ليوانت
شينئه بئى و گولئه كا ..
ئهى ژنه شوخه كه ي
تاقانه كانيله ي سه ر پئى دوور ..
هاتنت ئه مكاته ده ريايهك له خۆزگه
له عه شقيك بئى سنوور ..

• •

نامه ..

كه تۆ دئى
له م حوجره ي عه شقه دا خۆره ه لئى
چاوانم شه ونمى دووريتى گرتووه ..
كه نايه ي
ماله كه م تاريكه و شيعريشم

ھەر لەسەر دوا ھەرفى ناوھەكەت
 كەنارى ئەم حوزنەى گرتووھ ..
 ئەو كاتەى بە ماچىك
 سەرانى تەنبايىم شەلالى (بوون) ئەكەى
 ئەو عەشقە بۇ ژيان
 چەند مەزن لە چاوتا خەوتووھ ..
 ئەو كاتەى ناىيەيتو
 ھەر دەنگت دەبيستم
 سەيركە ئەم پياوھ بىبەختە
 چەند تەنيا مردووھ ..
 لە دووريت شەپۆلى ئاوازم پەرتدەبيت
 پروانىم ، لە يادى ژوانىكتا ووندەبيت
 ئەو كاتەى نامەكەت
 ئەگاتە بەندەرى ئەم حوزنە نارنجىيە
 ھەرفەكان : ئەبنە بال
 مالىكەم : بە بەھەشت
 وشەكان : پەپولە و
 پستەكان : پەنگالە
 • •

من تەنھا ..

(درەختو باران و پەپولە)م خۆشدەوئ
 درەخت ، وەك بالات شۆخو شەنگ
 باران ، وەك چاوانت تەپومەنگ

پەپولە ، وەك سىمات پەنگاورەنگ
 ئەى ژنە شۆخەكەى
 تاقانە خۆرەكەى گەردوونم : سىوہخان ..
 من ئىستە تەنھا تۆم خۆشئەوئ
 تەنھا تۆ لە جياتى ھەر سىكىان ..
 • •

ويئەكەت

سەرچاوەى دوا ھەلبەستى من
 تەنيا خۆزگەو مەبەستى من
 تەنيا داواى پىر ھەستى من
 ويئەكەتە ، ئەى بەختى من
 ئاراستەى دوا ھەنگاوى من
 پوناكى دوا ھەتاوى من
 ھەردوو بىلبىلەى چاوى من
 ويئەكەتە ، ئەى سىوى من
 • •

ساله هه‌لوه‌ریوه‌کانی ته‌مه‌ن ..

«بۆ ده‌بێت من بېمه قوربانی یه‌کێک که ئه‌و خۆی
قوربانی هه‌موو نارێکی یه‌کانی ئه‌م گه‌ردوونه‌یه‌؟»
- به‌ختیار عه‌لی - مه‌رگی تاقانه‌ی دووهم

ده‌روازه :

« به‌ شیوه‌یه‌کی گشتی ئه‌م شیعره گه‌رانه‌وه‌یه بۆ دیوی
ئه‌ودیی زه‌مه‌ن، هه‌ر له‌ منالی‌یه‌وه هه‌تا ئه‌و ساته‌وه‌خته‌ی
شیعره‌که‌ی تیا نووسراوه ، خه‌وێکه له‌ نیوان رابووردو ئیستادا ،
هه‌قیقه‌تێکه که هه‌رگیز نه‌وتراوه و نه‌بیسراوه ، راستی‌یه‌که
به‌رده‌وام خۆمان لێ هه‌له‌کردوه ، چونکه هه‌میشه شه‌رم له
خواستو ئازادیمان بالاده‌ست‌تر بووه . هه‌ولمداوه ، رێگه‌و
شارپێگه‌و پرده‌کانی ئه‌و گه‌رانه‌وه‌یه به‌ تروسکه‌ی فه‌نتازیای
"مه‌رگی تاقانه‌ی دووهم" و "ئێواره‌ی په‌روانه" بدۆزمه‌وه* ، له
گۆشه‌ تاریکه‌کانی ئه‌و سه‌فه‌رده‌دا ، ناوبه‌ناو "به‌نده‌ری به‌رمۆدا"
به‌ نیگایه‌کی خواوه‌ندانه ده‌یه‌ینامه‌وه ناو ژیان و به‌ر رووناکایی
خه‌ میکی که‌له‌گه‌تی ژنانه* ، که به‌ دیوی ئه‌مدیودا هه‌ر هه‌مان
ئه‌و خه‌مه زکه‌فتمی‌یه‌ی من بوو ، که وایلی‌کردم بگه‌رپیمه‌وه ناو
میژوو ، خۆم به‌او‌یژمه زه‌ریای ئه‌و زه‌مه‌نه سه‌خت و دژواره‌وه ، که
ئاره‌زوومانی تیا ده‌کوژرا و پۆژمانی تیا ده‌سووتا .. چه‌مێک له
خه‌ون و خۆزگه‌ی ناموراد به‌ لاماندا ده‌رۆشت بێ‌ئوه‌ی هاژه‌ی بێت
، ئیمه‌ش له‌ دووره‌وه به‌ مه‌ست بوون ، ماچمان بۆ ئه‌و شه‌پۆلانه
ده‌نارد که ته‌رمی چه‌زو ئاره‌زووه‌کانی ئیمه‌یان خستبووه
سه‌رشان و له‌ سه‌یوانیک ده‌گه‌ران بیاننێژن .. »

* چه‌ند ئاسان

له‌ وه‌لامی فرمیسکه‌کاندا ، پێکه‌نین !..

چه‌ند بێباک

نیشتمان‌ه‌که‌مان ، به‌جی‌هیشته !..

چه‌ند ساده

په‌ساپۆرتی قه‌ره‌جه‌کانمان ، دزی !..

چه‌ند ته‌مه‌ل

ئێعرابی (ئازادی) مان نه‌زانی !..

به‌دمه‌ستانه ،

روانیمان هه‌رو قژی باروتایی ، دره‌خته‌کان ..

منالانه ،

له‌ چله‌ی شه‌هیده‌کان و

له‌ یادی کو‌ره‌وه‌کاندا ، سه‌مامانکرد ..

زې‌باو‌کانه ،

مناله‌کانی خۆمان

له‌ به‌ره‌به‌یانی سه‌فه‌ردا م هه‌له‌تاند ..

خێله‌کیانه ژنمان خواستو

ئێروسیانه رامان‌بواردو

ئه‌وروپیانه ، مناله‌کانمان ناوزه‌دکرد ..

* به‌ گمه‌ی کو‌تره‌ شینکه‌کاندا

له‌ حوزنی (سه‌فه‌ر) تیگه‌یشتین ..

به‌ ته‌مه‌نی گو‌له‌کاندا

له گهمه‌ی (وجود) حالّی بووین ..

به ته‌قویمه‌کانی چاوه‌پروانی

ته‌مه‌ن و غوربه‌تمان پیاو ..

به تونیله‌کانی (تۆببه) دا

(به‌هه‌شت و دۆزه‌خ) مان وونکرد ..

به کۆرپه‌ فریډراوه‌کانی نزیك زانکۆدا

له پاکیزه‌یی (مریهم) گومانمان کرد ..

له مامۆستا به‌دمه‌سته‌کانه‌وه

(په‌روه‌رده‌ی نیشتمانی) مان

له‌به‌رچا و کهوت ..

له خیانه‌تی حیزبه‌کانه‌وه

باوه‌شمان به‌درکه‌زیی سه‌فه‌ردا کرد ..

* به‌شهرمه‌وه ، ده‌رگای هه‌وره‌بانه‌کانمان

له ژنه‌قاچاغه‌کانمان .. کرده‌وه

له سییه‌ری سنه‌وبه‌ره‌تۆزاویه‌کاندا

نامه‌بو‌نداره‌کانی سیاسه‌تمان .. خوینده‌وه

له شه‌وی به‌راتدا ، ماچو

له به‌یانی جه‌ژندا ، ژوانو

له په‌وه‌کاندا ، باخه‌لّی هه‌راممان به‌نسیب بوو

به ده‌ست خۆمان نه‌بوو

له کام کۆلان و په‌ناو په‌سیودا

بوخچه‌ی هه‌رزه‌کاریمان .. ده‌که‌ینه‌وه

به ده‌ست که‌سمان نه‌بوو

له کام سه‌نگه‌ر و لاپاڵدا

لا کام نسکو و خیانه‌تدا ...

ده‌بین به‌گولله‌ی ویلّه‌وه

* به‌ناونیشانی ماسی‌یه‌کاندا

نامه‌مان بو شه‌هیده‌کان نارد ..

به نوینه‌رایه‌تی ئاواره‌کان

له یادی (راپه‌رین) دا گریاین ..

له حیکایه‌ته‌کانی (به‌رمۆده) * وه

مانایه‌کمان بو بی‌ده‌نگی مانگ دۆزییه‌وه ..

له کوژرانی ژنه‌فریشته‌کانی شاره‌وه

سه‌رله‌نوئ میژوومان حونجه‌کرد ..

به ده‌ست خۆمان نه‌بوو هه‌لبژاردن

له نیوان : سییه‌ری دار ئه‌رخه‌وانه‌کانی سه‌یوان

یان ، هه‌له‌هاتن له‌نیشتمان ..

نا..نا.. به‌ده‌ست که‌سمان نه‌بوو

له منالیدا .. هه‌رزه‌کاری و

له می‌ردمنالیدا .. گه‌وره‌یی و

له ناکاودا پیربوونمان تووش هات ..

* له (ئیواره‌ی په‌روانه) * وه

گه‌ردی ته‌مه‌نیکی هه‌لوه‌ریومان

دۆزىيەۋە ..

لە پەپولەى نىۋو كىتپەكانەۋە
دەسگىرانە سەرابى يەكانى لاۋيمان
ناسىيەۋە ..

لە گۆرانى سەرخۆشەكانەۋە
لە بېھودەيى خوتبەكانى جومعە
تىگەشتىن ..

لە ژمارەى سياسىيە ساۋىلكەكانەۋە
زانيمان چىتر (خا ۋەتەن)
ئاۋا ناكا ..

بە دەست خۇمان نەبوو
لە باخچە سەرخۆشەكاندا
بە تەۋسەۋە

پېناسەى (خۆكۈشتن) بىكەين ..
نا .. نا .. بە دەست كەسمان نەبوو
لە ھاۋىنىكى پروتوقوتا

بالق بىن ..
بە ۋەھمى نركەۋنالەى سۆزانى يەكان
شەيتانى بىن ..

* چەند پەشبىن ،

لە سىبەرى دىۋارە نزمەكاندا
بە غەرىزەى برىيىتى ، رىۋى مالىۋە ۋ

بە فەنەرى سەراب ،

رىۋى قوتابخانەمان دۆزىيەۋە ..
چەند دەغەزار ،
مامۇستا بەدمەستەكان

بە دەنگى گرمان .. پېكەنن ..
چەند درندە ،
كچە عەبىيارەكانى حەمامى ژنان

دەريانكردين ..
بە دەست خۇمان نەبوو
بە گرىۋىرەى بەنەخوئىنەكانەۋە

بخەۋىن ..
باخچە سەرخۆشەكانى ئىۋاران
بە مزگەۋتەكان .. بدۆرپىين ..

نا .. نا .. بە دەست كەسمان نەبوو
نەۋەيەكى توۋرپدراۋ بوۋىن ،
بۆئەۋ دىۋو سنورەكانى ژيان ..

بونەۋەرىكى نامۆ بوۋىن
بە پۆژ لە خەللىۋ
بە شەۋ لە خۇمان ..

نا .. نا .. بە دەست ئىمە نەبوو
يەكەم ئۆرگازم بە زمانى عىبرىى ۋ
يەكەم لەززەت بە سانسكرىتى
بخوئىنن ..

به دهست كه سمان نه بوو
له كه شكۆلى كچه عاشقه كاندا
به ناوى موسته عاره وه
نيرينه ترين ووشه .. بنووسين ..

* برپارماندا به سه فهر
خيانهت له ئيستات بكهين
ئهى نيشتيان ..
برپارماندا به خوكوشتن
ساله هه لوه ريوه كانى ته مه ن
سه وز بكهين
ئهى ده سگيران ..
• •

31 ى ئابى 1999

* (مه رگى تاقانهى دووهم) و (ئيوارهى په روانه) دوو پۇمانى ناوازه و جوانى
براى نووسهر و پووناكبيرم " به ختيار عهلى " ن .
* (به ندهرى به رمۆده) ناو نيشانى ناميلكه يه كى شيعرى هاوړئى شاعيرم خاتوو
" كه ژال ئه حممه ده " .
* ئهم شيعره پوژى 2001/4/7 له هۆلى ده يالوگ له شارى سلېمانى له كوړېكى
شيعر خويندنه وه دا له گه ل شاعيران (مينه ، سابير سديق ، ئه رخه وان) دا بو
يه كه مجار خويند مه وه .

مه اباد ..

« مه اباد به ته نها ناوى كو مارى كى جوانه مه رگى كوردستان نى يه
، ناوى شوخه ژنيكى جوانه مه رگى شارى سلېمانى يه .. ئهم دي پرانه
ئاوردانه وه يه كى شاعيرانه يه له مه ابادى ژن ، كه له سه ره تاي
سالى 1999 دا نازانم بو تيرور كرا ..

ئهم نيگايانه بو مه رگى ئهو ژنه پيشكه شه ..»

ئهو پوژهى (خه رمان) *
هاته ناو وجودى (سابير) و
ئهو شه وهى له عه شقا
چرايه ك له شيعرى داگيرسان
ئهو پوژ و شه وه بوو
ئهى شارن
كه پات بووى به شانى شيعرما و
كه تيايدا بووى به (مانگ) بو (سه يوان) ..
ئهو ده مهى له حوزنى جئ هيشتن ..
نه ته نها هه ر شيعرى (قوباد) * بوو
وه ك پوله چوله كهى (ردين سپى) *
ده هاتن و له سيلهى چاوانى كه ژالتا
ئاسوده ده خه وتن ..

دەھاتن و لە بزەى كۆژراوى لىوانتا
 كۆست كەوتوو .. دەگريان ..
 ئەو شىعرە ماتانە
 وەك پۆلى بالەندەى خودايى
 سەمايان بۆ مەرگ بوو
 گۆرانى و سرووديان
 بۆ زيان ..

ئەو كاتەى تۆ لە نىو (بەرمۆدە)*ى گوماننا
 بۆ دواجار .. خەونىكى نارنجىت
 بە چاوى ترساوى عومرەو ئەبىنى ..
 ھەمان كات ، ھەتا دوا پىنتكى بىنىنو
 ھەتا دوا پانتايى گويگرتن
 ھەر شىعرى قژرەشى (كەژال) بوو
 بەرچنەى خۆزگەيان بۆ عەشق و
 فرمىسكى بىكەسى زنانى ئەنفاليان
 بۆ شىعر و پۆژنامە ، ئەھانى

ئەو جەژنەى جوانى تۆ
 جەژنانەى ئازادىي دنيا بوو ..
 بۆنى تۆ ، نىگای تۆ ، بالاي تۆ
 جوانترين قەسىدەى خواوەند بوو ..
 ئەو كاتەى پەنجەرەى ماشىنى ھارەى كرد

چاوانت ، وەك دەستى ئەم شىعرە
 ھەلپىرى ، بۆ نزا ..
 ھەمان كات (تەيرەكان) * لە سىنەو
 ئاسمانى ئەندىشەى (دلاوەر) *
 كەوتنە سەماى مەرگ
 ھەلپىرىن بۆ لای خوا ..

ئەو جارەى شارەكەم
 جوانتر بوو لە جاران ..
 ئەو پۆژە پەمەيى و ئالە بوو
 كە تۆ چوويت
 بۆ پىاسەى (كانىسكان) ..
 ئەو پۆژەى و لاتم
 شەنگتر بوو لە پۆژان ..
 ئەو جومعەى گەشتە بوو
 كە تۆ چوويت بۆ سەيران ..

خۆر نەگەى پىشنگى ئەگرىجەت ئالتونى بكاتو
 دوو دلوپ لە عەترى كازىوھت لىيدات ..
 مانگ نەگەى تريفەت بۆ بكا بە سەرىن
 جريوھى ئەستىرەت پىادات ..
 تۆ بوويتە پارچەيەك سەھۆلى گرگرتوو ..
 تۆ بوويتە ،

كانيهكى كوژراوى پەمەيى دۆلە پرووت ..
تۆ بوويته پشكۆيهك ساردوسر
تۆ ئەى ژن ..
خۆت بوويته شەهيدى جوانى پرووت ..
ئەو پۆژەى پۆحى تۆ شەونمى چاومان بوو
دەمىك بوو بۆ مەرگت دەگريان ..
ئەو كاتهى ،

لە پياسەى ئىوارەى گولنارىيى شارمانا ، ديارنەماي
ئىمە بۆ دوا بۆنى هەناسەت ئەگەراين ..

ئەو ساتە خىرايهى
لە نيوان ئىوارە و بوليللى ئاوابوون ..
لە نيوان ترپەى دل ، چركەى چەك ژيان و تەواوبوون ..
ساتيكة سىحراوى :
وەك ساتى بارينى قەسىدە
وەك تەزووى يەكەمىن راموسان ..
ساتيكة نەزانراو :
وەك ساتى يەكەمىن دروست بوون
وەك ساتى نيوانى ئەندىشەو بەختيارىيى
ئەى ژنە شوخەكەى شارەكەم
ئەو ساتە خىرايه
داخۆ تۆ كام خۆزگەو
كام گەمەى منالىو

كام خەون و خەيالى كچينيت ..
وہبىرخۆت ئەهانى!
داخۆ كام هەناسەى حەسرەتى لاوانو
كام مەدحى ئاشكرای پياوانو
كام غيرەى خوشكانى تەنيايت ..
وہبىرخۆت ئەهانى!
من ئىستا .. دلۆپە ئاويكى غەريبىم ..
لەم زەرياي كۆچەدا
هيلاكم لە نيوان ژيان و مردنا
من ئىستا .. لە نيوان گابەردى كەناردا
تيكەلاو بە لمى ئەم عومرە
وہستاوم بۆگەن بم ..
چاوەرپىم .. قەوزەكان دامپوشن ..
پۆژگارە سەختەكان .. بمكوژن ..
تا دواجار
ئەى ژنە شوخەكەى ولاتم ،
ئەى ھەتاو
ئەى ماندوو .
وەك وينەى دلۆپە ئاويكى ووشك بوو
چەند چوالەى فرميسكىك نەكەوتوو
وەك (جوان)يك بە (جەھل) لە ناوچوو
وەك گولنيك بە (با)ى رق ووشك بوو

دېمهوه ناو شيعر و

به رېتمى جوانى تو ، ئهمجاره ئهباريم ..

قهسيدهى چاو جوانو بالابهرز

تاقانهو شوخوشهنگ

هەر بو تۆو

بو يادى چاوانت

(مهباباد) ناو ئهنيم ..

• •

كۆتايى 1999

هۆلنده

* خهرامان : ناوى ئهو ژنه خهياالييهى دنيائى شيعرى برائى شاعيرم (سابير سديق) ۵.

* قوباد : مهبهست شاعيرى هيژا " قوبادى جهلىزاده " يه ، (پدئين سپى) بهشيكه له ناونيشانى ناميلكهيهكى شيعيرى كاك قوباد .

* بهرمۆده : مهبهست له ناميلكه شيعرى يهكهى هاورييم خاتوو " كهژال ئهممهه " ۵.

* تهيرهكان : بهشيكه له ناونيشانى ناميلكهيهكى شيعيرى برائى شاعيرم " دلاهور قهرهداغى ".

فهسلېك له غهريبي ..

له بيدهنگى ماسى ، كپتره ئاخاوتنم

له پياسهى مانگ ، تهنيا تره رويشتنم

له سهرابى بيابان ، وشكتره يادهوهريم

له ههورى هاوين ، درۆزنتره بهختهوهريم

پۆژانه شان به شانى تهنيايى

به كۆلانهاكانى رۆحيك پياسه ئهكهه ، پههت بوو

ليرهو لهوئ پارچهى پههجهكانى خۆم ئههينم

له ژيئر تارمايى مانگيكي تريفه توراودا

سالانى تهمهنيكم ئهنووسنهوه ، نهژياو

پارچهى چاوهكانى خۆم ئههينم

به دواى ايدهوههري منالييهكدا ئههههريين ، گرياو

سيههريك له كهلهما ئههروا ، بيهرهنگ

گۆرانيهك ديته گويم ، بيئاواز

هيندهى گهورهى پوما م تهنيا

هيندهى تهنيائى مانگ ، دوور

هيندهى شههه چهپوكى دهريا ، بيئوقره

له غوربهتيكا ونبووم له تونى بابا ئالۆزتر

بهیانیهك بوكم دیتە لام و
 شهوێك تا بهیانی دایکم به دیارمهوه ئهگری
 ئیسته ، خهیاڵم له حهقیقهتم زیندووتره
 ئیسته رابووردوم له ئیستام ژیاوتره
 (من) تهنها گویم له دهنگی خۆمه
 (خۆم) تهنها له زمانی من تیدهگات
 ئهمه چ ونبوونیكه بهم عومرهوه؟
 ئهمه چ ژیانیکه بهم ههموو فرمیسهوه؟
 ساتهکانی ههموو سیبهرن
 نیشتمان خۆریکه بیوهفا
 رۆح ، پانتاییهکی بیجهستهیه
 پاپۆریکه بیوهفا
 زمان ، تهیریکه بیئاسمان
 چاویکه بی نیگا
 له بیدهنگی ماسی کپتره ، ئاخاوتنم
 له پیاسهی مانگ تهنیاتره ، رۆیشتنم
 ** ** **

سههرهتای 2001
 ئیتالیا

ئهم شیعره له رۆژنامهی "کوردستانی نوێ" رۆژی 2001/4/6 بڵاوکراوهتهوه .

بیدهنگترین بهیانی ..

منو ئهوو تۆ، ئهوه کهسه مردووانهین که ئیستا به شهرمهوه دهژین
 .. ئهم شیعره ههولیکی تره بۆ خۆیندنهوهی حوزنی ئهوه چهند
 ئازیزه مان که بیواده جییان هیشتین .. ئهوان دلنیام گوئیان
 لیمانه ، دلنیایان دهکهمهوه ئهوانیش له ناخماندا زیندوون ..

بۆ یادی له یادنهچوونهوهی ئهوه ئازیزانه ..
 ئهم چهند فرمیسه شیعره پێشکەشه ..

*وهك دویینی کشومات
 زۆر بیدهنگ ، وهك پیری
 بیدهنگتر له سبهی ، ئهمرۆشم
 هاویشته بهرچنهی عومرهوه ..
 له گهمهی ژیان و مردنا ، ئهمرۆشم
 خۆر بیدهنگ ،
 بیدهنگتر له بهفر

بیدەنگتر لە ماچی پەپولە
بیدەنگتر لە سیبەربیدەنگتر لە مەرگی ئازیزان
ئەخمە ئەجەندە ی ژینەوہ ..

- ئای ژیان ، چەند بیدەنگ کز ئەبێ!
- وای بیدەنگی چەند سانا زیز ئەبێ!

* ئیمە ی کورە تاقانەکانی ھەژاری
ئیمە ی سیم تەلخەکانی بەختیاری
ئیمە ی ھەمیشە زیادە
ئیمە ی ھەمیشە لاپەرە (حەوت)
ئیمە ی توردرار و بۆ ناو ژین
ئیمە ی لە داھاتوو تۆراو ..
منێک نمونە ی ئەو نەوہ بێ بەختە
لە بەھارا ھەلئەوہریم
ھەلئەورینێک بیدەنگتر لە ماسی
بیدەنگتر لە عەشقی ھەتاو و بیابان
لە عەشقی ژیان ..
لە دالەدی ئەم کووترە شینکەییە ی ئەوانا
بیدەنگتر لە شیعر
ئەسووتیم

* من وەك ئەوان

لە عەسری بەھاریکی کالدا
پاش یەكەم پێک لە چاوی ئازادی
بیدەنگ لە ناو چیمەنەکەدا .. رائەکشیم
بیدەنگی مەرگ خۆی دیتو
پەردە ی چاوەکانم دائەخا
مالئاوایی لە ژیانیک ئەکەم ، نەژیاو
لەو عەسرە ئەرخبەوانیەوہ
(بیدەنگی) بۆ ھەتاھەتایە
ئەکەمە چیرۆک و شیعر ..
ئەکەمە وەھامی ژیان ..
ئەکەمە سروودی مەرگ ..

* بەبێ دەنگ بەلای گۆری ئازیزەکانما
رەت دەبم ..
بە چاو سلاویکیان لیدەکەم ..
نەوہکو مردووە بیکەسەکان زوویربن ..
ئەمپۆش گولێکی تر لە کچە ئەسمەرەکە ئەکرم ..
ئەیدەم لە ئیخە ی (عوسمان چیاو) ..
ئەمپۆش بەبێ دەنگ ،
چاوی رازیک لە (ماجید) ی جوان دائەگرم ..
بزەبیەکی پڕ لە ژیان بۆ (حسین) ئەھاوم ..
زۆر بیدەنگ ،
نامە ی گلەیی ھاوولاتیەك ،

ئەخمەمە كەشكۆلى غوور سەرى (كەمال سابىر) و
 گوئى لە نوكتەيەكى ئەو دنيای ئەگرم ..
 بىدەنگ .. بىدەنگ
 لەو كۆتەلەدا
 لەو باخچە پىر لە گۆلەدا ،
 لای خواری خوارەوہى ئەوانەوہ ،
 جىگايەك بۆ خۆم
 بە تەباشىرى پۆلى يەكى سەرەتايى ،
 دياريدەكەم ..
 لە ژوور سەرما
 نەمامى دار ئەرخەوانىكى بىبەر
 بىبەر وەك (ژيان) ئەچىنم ..

* بەبىدەنگ ، ھاوړپيان
 بايانيتان باش
 ئەو بەيانىيەى ھەتا مردين
 ھەر باش نەبوو ..

ئەو بەيانىيەى ، نە خەو ھىشتى
 نە خۆزگە رېگەىدا

نە لەبەر ئازار پىر ھەبوو .. بيبينين ..
 ئەو بەيانىيەى ، ھەتا فرمىسكەكانى شەومان سىرى
 خۆر ئاوا بوو ..
 ئەو بەيانىيەى ، ھەتا برينەكانمان بەسەرکردەوہ

يادى ئەنفالەكانمان لەبىرچوو ..
 ئەو بەيانىيەى ، ھەتا مردين
 ھەر باش نەبوو ..

* ھاوړپيان ئىستاكە
 ئاليرە ، لەم باخچەى عەدەمە ..
 بەيانى ھەمووتان باشتريئ
 لە عومرى نەژياوى
 بىدەنگى
 ئەو دەمە ..

• •

رۆما - ھاوینى 2000

* "عوسمان چىوار ، كەمال سابىر ، ماجيدى ھەمە جوان ، حسين
 قەرەداغى " چوار ھونەرمنەندى خۆشەويستى شارى سلىمانى بوون
 ، لە ماوہيەكى زۆر كورتا يەك لەدواى يەك مالىئاواييان ليكردين
 .. ئەوان "من و تۆ ئەو" ن ، ئىمەن ، بۆ زىندوو راگرتنى يادىيان ئەم
 چەند ھەناسەيە پيشكەشە ..

شەنگ ئەكا ..
 گومانىك .. وەك شارن
 بىپرس ، دىتە ناو چاومەو
 گومانىك .. وەك راستى
 بىترس ، دىتە ناو ژىنمەو
 گومانىك .. پاش ئەو ەى ەوشيارىم سرنەكا ..
 ووشەم مەست ، رستەشم كۆت ئەكا ..
 ژيانم قىزەون ئەبىتو
 خۆكۈشتن جوان ئەكا ..
 • •

1999/3/15 سلىمانى

گومان ..

گومانىك لە خۆم لە ژيان
 لىزمەيەك بارانى نەفرەتەو
 سەرتاپاي ئەم عومرەم
 بە گوناھ تەر دەكا ..
 ەشقشەم وەك سەراب
 بە وەھم ووشك ئەكا ..
 پرووناكىم وەك مەرگ رەشو مات
 بىنىنم تەم ئەگرىو
 پروانىنم لىل ئەكا ..
 گومانىك .. وەك گۆمى مەنگى تۆ
 لە دىدەى درەختا ، سامى تۆ
 غىرەتم راوئەكا ..
 گومانىك .. وەك ەتەو
 زەنگۆلەى فرمىسكى تەنھام
 لە دىدەى گرىاوى ەشقما

پېرست

شيعر	لاپهړه
وه لاميک بو کچيکي بي وه فا	4
کراس شين	5
چرپه وه ناسه	6
وون بوون	7
نامه کهي «به بيان» نه يخوينده وه	8
بو کچيک	10
ئووينيکي کوچکردوو	11
ببرکردن	13
من فيرنه بووم	14
هرديمه وه	16
گوراني يه کهي نوئ	17
کيم هه يه؟	19
پرسيارو برپار	21
چه ند سهره تايهک بو شيعري دهره وهي ولات	23
شيوه ني مهرگه ساتو مردني ره نگه کان	27
ئاوينه	32
له سيبه ردا	34
سيناريوي خه ويکي ديژده مونه	36
کوروکچ	38
خوزگه کاني شهوي ته نيابي	40
نامه ي يه کهم بو کچي خه ونه کانم	46
سيوي قه دهره ژاله گيان	49
به شيک له بي به ختي و....	56

شيعر	له پهړه
سه فري سالانه ي هه تاو	63
پينج پوسته ره شيعرو کفريک بو هه له بجه	73
عيشق: دوخيکي تري شيت بوون	79
خه ون	85
پينج شيعري کورت	91
ساله هه لوهر يوه کاني ته مهن	95
مه هاباد	102
فه سايک له غه ريبي	108
بيده نگترين به ياني	110
گومان	115

(درهختو باران و پەپولە)م خوشئەوئ

درهخت ، وەك بالات شوخوشەنگ .
باران، وەك چاوانت تەپرو مەنگ.
پەپولە ، وەك سیمات رەنگاورەنگ .
ئەى ژنە شوخەكەى
تاقانە خۆرەكەى گەردوونم ، سیوہخان ..
من ئیستە ، تەنہا تۆم خوشئەوئ
تەنہا تو : لە جیاتى ھەر سیکیان ..

ياسينى فەقى سەعى
سليمانى - 2001

Yasin Faqi Saaid

Verse Collection

Sulaimany 2001